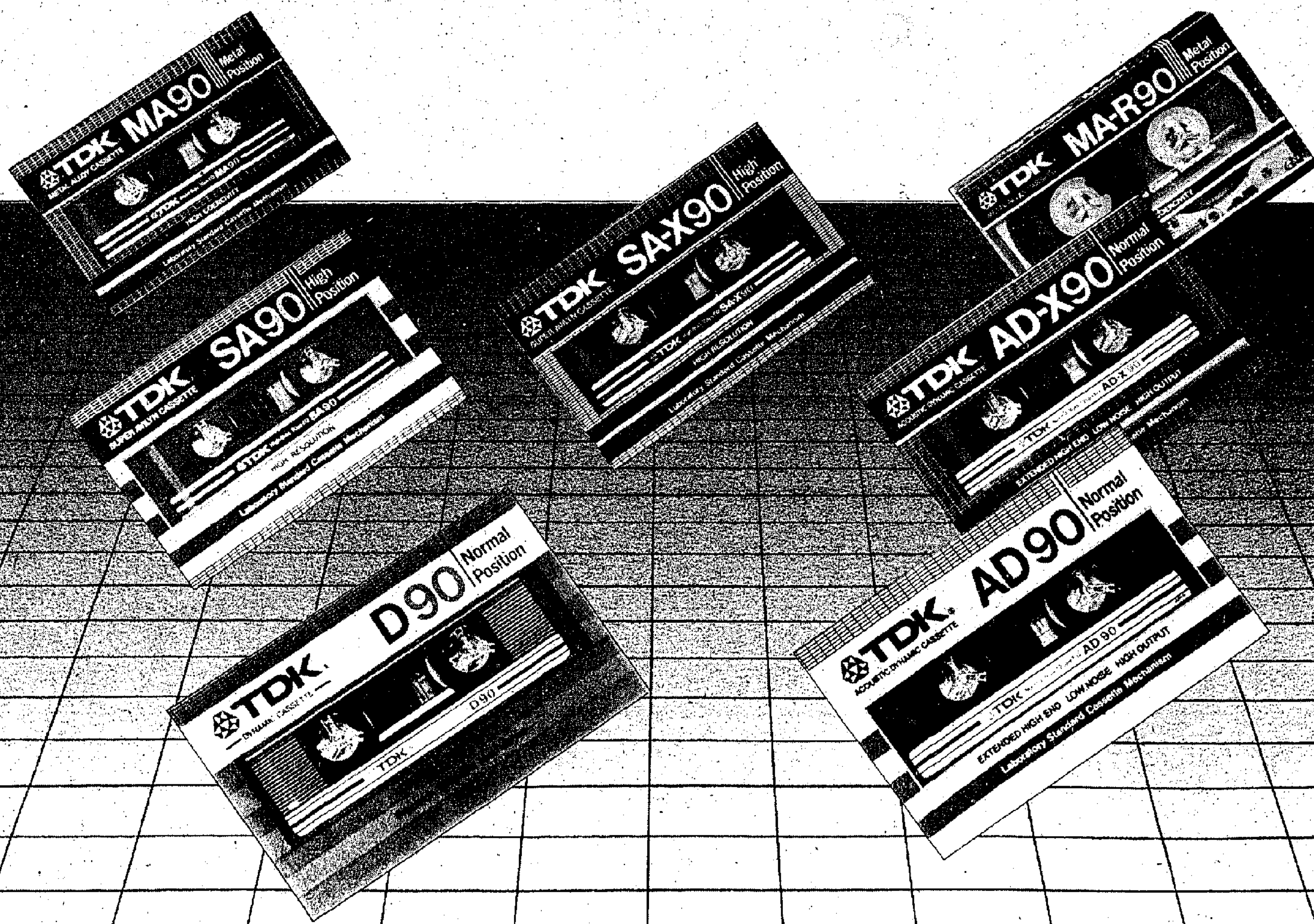


音樂語言新表現



TDK 精益求精新裝璜

特別介紹全新AD-X 磁帶——是第一種採用超級磁粉阿維林的普通偏壓磁帶，頻率響應及音域範圍極廣，由低音至高音之重播效果，清晰完美，適合任何錄音機使用。



總代理：
新元貿易公司

◎ 香港德輔道西 40-50 號
西區中心 19 樓 電話：5-497421 (6 線)

大 公 報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong

司公限有(港香)報公大：印發

號八十五百四千八萬二第

號二四三第時尼街港香：址地

七至一八一七五七：機總話電

港八幣港售發：張大四紙出日今

印承司公限有發印利有港香

趙紫陽谷牧視察時表示

中央支持海南島開發 開放條件比粵閩更寬

但比特區稍嚴些 仍有利吸引外商投資

【本報海峽口二十七日專電】國務院總理趙紫陽和副總理谷牧，為研究加快海南島的開發問題，於二十七日抵海峽口視察。趙紫陽在視察中，對海南島的開發問題，作了具體指示。他認為，海南島的開發，是中央支持的一項重大決策。中央對海南島的開發，採取了比粵閩更寬的開放條件，但比特區稍嚴些。他認為，海南島的開發，有利於吸引外商投資，促進經濟發展。谷牧在視察中，對海南島的開發問題，也作了具體指示。他認為，海南島的開發，是中央支持的一項重大決策。中央對海南島的開發，採取了比粵閩更寬的開放條件，但比特區稍嚴些。他認為，海南島的開發，有利於吸引外商投資，促進經濟發展。

鐵道林業等八部門 抵瓊島作聯合考察

【本報海峽口二十七日專電】鐵道部、林業部、農業部、水利部、交通銀行、對外經濟貿易部、對外經濟貿易部、對外經濟貿易部等八個部門，於二十七日抵瓊島，作聯合考察。考察組在瓊期間，將對瓊島的鐵道、林業、農業、水利、交通、金融、對外貿易等各方面的發展情況，進行全面考察。考察組將與當地有關部門，就如何進一步開發瓊島，促進經濟發展，進行廣泛的交換意見。

國防科工委開會 張愛萍談調整班子

【本報北京二十七日專電】國防科工委於二十七日召開全委會議，由主任張愛萍主持。張愛萍在會上，就調整班子問題，作了重要講話。他認為，國防科工委的班子，必須進行調整，以適應新的形勢。他要求全委成員，要進一步加強團結，提高工作效能，為國防建設作出貢獻。

烏蘭夫慶壽和五百少年 昨天到京慶祝

【本報北京二十七日專電】烏蘭夫慶壽和五百少年，於二十七日抵達北京，慶祝烏蘭夫慶壽。烏蘭夫是蒙古國的一代名流，曾多次訪問我國。他的到京，受到了我國領導人的高度重視。五百少年是隨同烏蘭夫到京的，他們將在北京進行短期訪問，並與我國青少年進行交流。

中央辦公廳老幹部 舉行離休榮譽證大會

【本報北京二十七日專電】中央辦公廳於二十七日舉行離休榮譽證大會，為離休幹部頒發榮譽證。大會由中央辦公廳主任主持，參加人員包括各級領導幹部、離休幹部代表等。大會上，中央辦公廳主任對離休幹部在過去的工作中所作出的貢獻，表示高度評價，並頒發了榮譽證，以表彰他們的功績。

北京紀念宋慶齡九十年 分赴各地視察訪問

【本報北京二十七日專電】北京紀念宋慶齡九十年，分赴各地視察訪問。紀念活動由中央領導同志主持，並分赴各地視察訪問。視察組將對各地紀念宋慶齡九十年的活動情況，進行全面視察。視察組將與當地有關部門，就如何進一步紀念宋慶齡，促進經濟發展，進行廣泛的交換意見。

十五國駐京記者 分赴各地視察訪問

【本報北京二十七日專電】十五國駐京記者，分赴各地視察訪問。十五國駐京記者，包括美國、英國、法國、德國、日本、加拿大、義大利、西班牙、葡萄牙、希臘、土耳其、埃及、印度、巴基斯坦、孟加拉國等。他們將分赴各地視察訪問，並向當地有關部門，就如何進一步發展經濟，促進國際合作，進行廣泛的交換意見。

高招招收港澳台生 今年六月接受報名

【本報北京二十七日專電】高招招收港澳台生，今年六月接受報名。教育部於二十七日召開全國招生會議，就招收港澳台生問題，作了具體部署。會議要求，各級招生部門，要進一步加強宣傳，廣泛發動，吸引港澳台生報考。報名時間為今年六月，考試時間為今年七月。

海南島汕頭湛江 設立中行辦事處

【本報北京二十七日專電】中國銀行決定在海南島、汕頭、湛江設立辦事處。中國銀行總行於二十七日召開會議，就設立辦事處問題，作了具體部署。會議要求，中國銀行各分行，要進一步加強宣傳，廣泛發動，吸引各界人士報考。報名時間為今年六月，考試時間為今年七月。

粵氣象專家集會 將為今春預報天氣服務

【本報廣州二十七日專電】粵氣象專家集會，將為今春預報天氣服務。氣象專家集會，將於二十七日在廣州舉行。集會將邀請全國各地的氣象專家，就如何進一步提高天氣預報的準確性，進行廣泛的交換意見。集會將為今春的天氣預報，提供科學的參考。

北京人遺址遭破壞 當局令水泥廠停建

【本報北京二十七日專電】北京人遺址遭破壞，當局令水泥廠停建。北京市政府於二十七日召開會議，就北京人遺址遭破壞問題，作了具體部署。會議要求，水泥廠要立即停止施工，並採取措施，防止遺址進一步遭破壞。北京市政府將對水泥廠的違規行為，進行嚴厲處罰。

南海油田勘探開發 將使香港經濟受益

【本報香港二十七日專電】南海油田勘探開發，將使香港經濟受益。香港政府於二十七日召開會議，就南海油田勘探開發問題，作了具體部署。會議要求，香港政府要進一步加強宣傳，廣泛發動，吸引各界人士報考。報名時間為今年六月，考試時間為今年七月。

趙紫陽會見努喬馬 重申支持納米比亞

【本報北京二十七日專電】趙紫陽會見努喬馬，重申支持納米比亞。趙紫陽於二十七日會見了納米比亞總統努喬馬。趙紫陽在會見中，對努喬馬在促進納米比亞經濟發展中所作出的貢獻，表示高度評價。他重申了中國政府對納米比亞的支持，並表示中國政府將進一步加強與納米比亞的經貿合作。

海上鎖霧濃 見罕年十數 影響交通

【本報上海二十七日專電】海上鎖霧濃，見罕年十數，影響交通。上海港於二十七日出現濃霧，導致海上交通受阻。據悉，這是上海港歷史上罕見的濃霧天氣。濃霧導致多艘輪船停航，給當地交通帶來了嚴重影響。有關部門已採取措施，加強海上交通的疏導工作。

全國電力發展新計劃 為後十年經濟振興打基礎

【本報北京二十七日專電】全國電力發展新計劃，為後十年經濟振興打基礎。國家電力委員會於二十七日召開會議，就全國電力發展新計劃，作了具體部署。會議要求，電力部門要進一步加強宣傳，廣泛發動，吸引各界人士報考。報名時間為今年六月，考試時間為今年七月。

全國電力發展新計劃 為後十年經濟振興打基礎

【本報北京二十七日專電】全國電力發展新計劃，為後十年經濟振興打基礎。國家電力委員會於二十七日召開會議，就全國電力發展新計劃，作了具體部署。會議要求，電力部門要進一步加強宣傳，廣泛發動，吸引各界人士報考。報名時間為今年六月，考試時間為今年七月。

全國電力發展新計劃 為後十年經濟振興打基礎

【本報北京二十七日專電】全國電力發展新計劃，為後十年經濟振興打基礎。國家電力委員會於二十七日召開會議，就全國電力發展新計劃，作了具體部署。會議要求，電力部門要進一步加強宣傳，廣泛發動，吸引各界人士報考。報名時間為今年六月，考試時間為今年七月。

全國電力發展新計劃 為後十年經濟振興打基礎

【本報北京二十七日專電】全國電力發展新計劃，為後十年經濟振興打基礎。國家電力委員會於二十七日召開會議，就全國電力發展新計劃，作了具體部署。會議要求，電力部門要進一步加強宣傳，廣泛發動，吸引各界人士報考。報名時間為今年六月，考試時間為今年七月。



兩國首席代表抵達日內瓦

兩國首席代表抵達日內瓦

美蘇重開核導彈談判

西方暗示願接受妥協

【合衆社日內瓦二十七日電】美蘇兩國首席代表，於今日下午抵達日內瓦，準備在明日開始談判。據悉，雙方代表在抵達後，將先舉行非正式會談，隨後再進入正式談判階段。此次談判旨在解決美蘇兩國在核導彈問題上的分歧，並尋求達成某種程度的妥協。西方國家對此表示關注，並暗示願意接受某種程度的妥協，以促進國際和平與穩定。

蘇呼籲在中歐建立無戰術核武器地帶

【路透社莫斯科二十七日電】蘇聯外交部今日發表公報，呼籲在歐洲中歐地區建立一個無戰術核武器地帶。公報指出，蘇聯政府認為，在這一地區建立無核地帶，將有助於減少核戰爭的風險，並促進歐洲的和平與安全。蘇聯政府表示，它願意與西方國家就此問題進行談判，並尋求達成協議。

美國貿易赤字比預期少

【華盛頓訊】美國貿易赤字比預期少，這使得美元匯價在市場上走勢強勁。據統計，美國最近一期的貿易赤字為一百一十億美元，低於市場預期的百分之一百二十億美元。這一數據顯示，美國在貿易方面表現良好，並有助於穩定美元匯價。

南非海軍船塢司令

充當蘇聯間諜被捕

【約翰內斯堡訊】南非海軍船塢司令，因充當蘇聯間諜而被捕。據悉，該司令在任職期間，曾多次與蘇聯間諜機構聯繫，並向其提供有關南非海軍的機密情報。南非政府表示，該司令已被解職，並正接受進一步調查。此舉引起了國際社會的廣泛關注，並引發了對南非海軍安全性的擔憂。

西哈努克返回柬埔寨

舉行政府內閣會議

【金邊訊】西哈努克國王已返回柬埔寨，並將於明日舉行政府內閣會議。國王在返回後，將與內閣成員商討當前局勢，並制定應對策略。此次會議被視為柬埔寨政局發展的一個重要契機，預計將對國家的未來產生深遠影響。

各地黃金收市價

地點	收市價
倫敦	每盎司一百零四點二五
紐約	每盎司一百零四點二五
香港	每兩一百零四點二五
上海	每兩一百零四點二五

以上數據為今日黃金市場的收市價格，反映了全球黃金市場的走勢。倫敦和紐約的黃金價格保持穩定，而香港和上海則略有波動。

世界最長隧道打通

【路透社倫敦二十七日電】世界最長隧道，今日正式打通。該隧道位於英格蘭，全長達五十四公里，耗資三千二百萬英鎊。隧道的打通標誌著該地區交通狀況的顯著改善，並為當地的經濟發展注入了新的活力。該隧道的建成，將大大縮短該地區的通行時間，並促進當地的貿易和旅遊業。

新西蘭附近發生強烈地震

【惠靈頓訊】新西蘭附近發生強烈地震，震級達七點二。地震發生於今日下午，震中位於新西蘭南部的海峽地區。地震導致當地部分地區出現斷裂，並造成一定程度的財產損失。目前，救援工作正在進行中，預計將不會造成人員傷亡。

法新裝又趨復古

色調以黑白為主

【巴黎訊】法國時裝設計，近日又趨復古，色調以黑白為主。設計師們在創作中，大量運用黑色和白色，營造出一種簡約而高雅的風格。這種風格的流行，反映了法國時尚界對傳統審美觀的回归，也體現了當代時尚設計對簡約美學的追求。

意國一醫院五胞胎

【羅馬訊】意大利一醫院，今日產下五胞胎。這五胞胎均為男嬰，體重分別為三點五磅、三點二磅、三點一磅、三點零磅和二點九磅。目前，五胞胎均在醫院接受觀察，情況良好。此次五胞胎的降生，引起了當地媒體的廣泛關注，並成為當地的一大新聞。

日皇室一侍從之死

【東京訊】日本皇室一侍從，因心臟病發逝世。該侍從名為山本，年僅三十五歲，是皇室的一名重要成員。他的逝世引起了皇室成員的深切哀悼，並引發了社會對皇室成員健康的關注。皇室方面表示，將對山本的逝世進行進一步調查，並採取措施防止類似事件再次發生。

向動新子君癮方西

重嚴趨禍為險柯古

【倫敦訊】西方君子動向，趨向嚴重，古柯為險。此處所指之「古柯」，實為古柯葉，一種用於製成可卡因的植物。西方國家對古柯葉的種植和貿易日益嚴厲，並採取措施打擊非法貿易。此舉旨在減少毒品對社會的負面影響，並保護公眾健康。



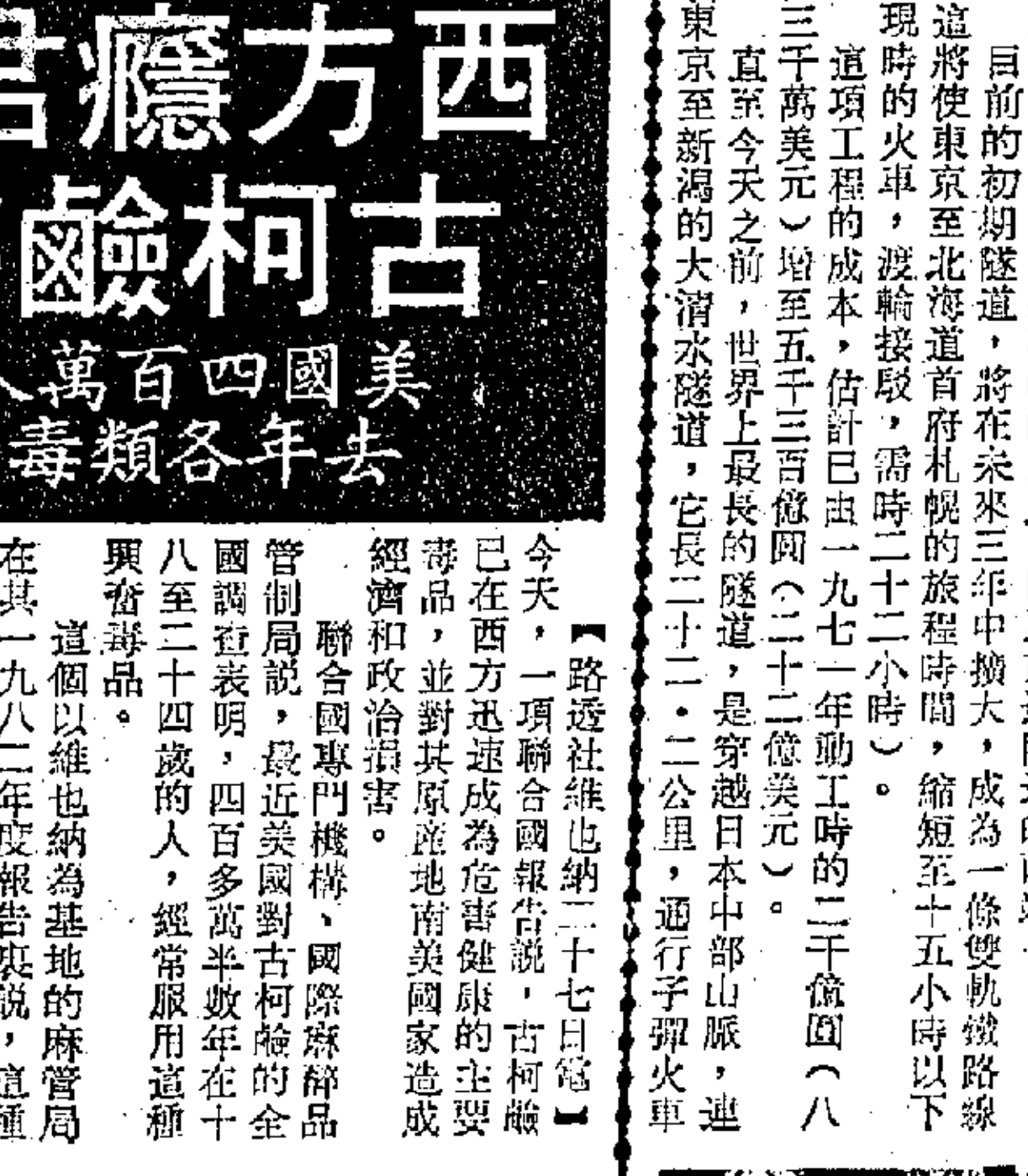
法新裝又趨復古



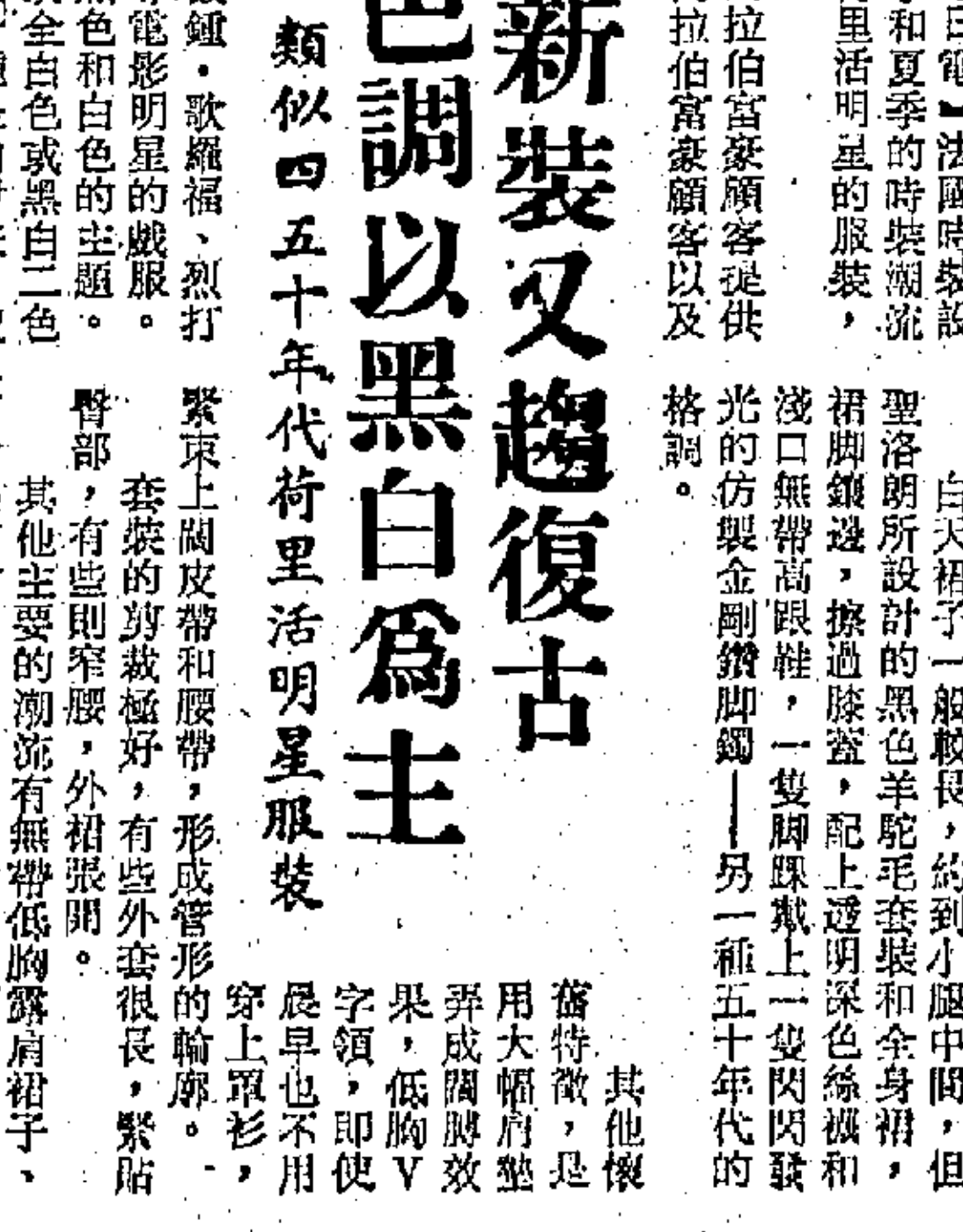
意國一醫院五胞胎



日皇室一侍從之死



世界最長隧道打通



法新裝又趨復古



意國一醫院五胞胎



日皇室一侍從之死



世界最長隧道打通

（本報記者採訪）

[illegible][illegible]

(continued from page 60)

1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 26

20	19	18	17	16	AZ	14	13	12	11	AS	9	8	A4
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	---	---	----

成組體團五十二由 立成昨會委品食

作工要首會該述講林若葉席主 題問制管品食關有商礎局當與

【本報訊】本港二十二個食品業團體昨日宣佈成立香港食品委員會，並舉行第一次會議。主席葉若林在會中強調，該委員會的首要工作是與當局商討有關食品管制問題，並代表食品業向有關方面反映意見。

葉若林在會中強調，該委員會的首要工作是與當局商討有關食品管制問題，並代表食品業向有關方面反映意見。他指出，食品業與公眾健康息息相關，因此必須加強與政府的溝通與合作，以確保食品的安全與衛生。

王寬誠及倪少傑 被選為名譽會長

【本報訊】香港食品委員會昨日舉行第一次會議，選出王寬誠及倪少傑為名譽會長。委員會成員包括來自二十二個食品業團體的代表，如麵粉、糖、油、肉類、海鮮、罐頭、飲料、雜貨、藥材、茶葉、香料、調味料、食品機械、食品包裝、食品運輸、食品貿易、食品檢驗、食品衛生、食品法規、食品標準、食品認證、食品標籤、食品廣告、食品宣傳、食品展覽、食品比賽、食品研究、食品開發、食品創新、食品創業、食品投資、食品融資、食品保險、食品法律、食品會計、食品稅務、食品管理、食品行銷、食品銷售、食品服務、食品培訓、食品教育、食品文化、食品藝術、食品科學、食品技術、食品工程、食品設計、食品建築、食品環境、食品社會、食品經濟、食品政治、食品外交、食品國際化、食品全球化、食品未來化、食品可持續化、食品責任化、食品誠信化、食品透明化、食品公正化、食品公平化、食品和諧化、食品幸福化、食品美好化、食品偉大化、食品永恆化、食品無限化、食品無窮化、食品無盡化、食品無際化、食品無垠化、食品無邊化、食品無窮大、食品無窮小、食品無窮多、食品無窮少、食品無窮快、食品無窮慢、食品無窮高、食品無窮低、食品無窮遠、食品無窮近、食品無窮廣、食品無窮窄、食品無窮深、食品無窮淺、食品無窮長、食品無窮短、食品無窮大、食品無窮小、食品無窮多、食品無窮少、食品無窮快、食品無窮慢、食品無窮高、食品無窮低、食品無窮遠、食品無窮近、食品無窮廣、食品無窮窄、食品無窮深、食品無窮淺、食品無窮長、食品無窮短。

青衣收地拆屋 可能延期執行

【本報訊】青衣收地拆屋計劃，可能延期執行。有關當局表示，由於部分業主對拆屋計劃表示不滿，要求延期執行。當局表示，將會與業主進行溝通，以解決問題。

美先進節能技術 在穗舉行交流會

【本報訊】美國先進節能技術，在穗舉行交流會。會議吸引了眾多專家學者參加，就節能技術的發展與應用進行了深入探討。

大埔居屋宏福苑 預期半年內落成

【本報訊】大埔新市鎮「居屋」宏福苑，預計半年內落成。該苑位於大埔新市鎮，環境優美，設施齊全，將為居民提供舒適的居住環境。

中國名牌 雙錢牌膠鞋

天津出品 歷史悠久

黑色膠底 耐磨防滑
堅固耐用 經濟實惠

經銷處：鉅昌行
電話：3-890264
3-895450
地址：九龍官塘敬業街49號二樓



東方牆紙

最佳選擇

東方牆紙公司
香港：德輔道中103號
電話：5-734311
九龍：彌敦道472號
電話：3-377516
地址：九龍彌敦道472號



港澳輪春節船票 下月七日起預售

【本報訊】港澳輪春節船票，下月七日起預售。船務公司表示，春節期間將增加班次，以滿足旅客需求。

耀豐 耀輝

高級冷藏倉庫

為閣下提供全港最大最現代化的全面性倉庫服務

設有：
高溫倉—維持於攝氏1至4度，宜貯存蔬菜、水果、蛋及其他乳類產品。
低溫倉—維持於攝氏零下20度左右，宜貯存肉類、海產及急凍食品。
烟酒稅倉—存放未完稅之香烟及酒類，全部空氣調節，對保存上述貨物極為適宜。
乾貨風房—宜貯存糖果、餅乾、花生、瓜子、朱古力或穀物等。

總儲存量達四萬三千噸
最新設計螺桿式壓縮器
全倉裝設電子防盜系統

耀輝高級貨倉有限公司
九龍葵涌國瑞道124至130號
電話：0-251461(6線)
何海如先生或曾偉民先生接洽




曼秀雷敦薄荷膏

送回鄉探親「萬用袋」

美國曼秀雷敦薄荷膏，為方便回鄉探親人士攜帶，特備精美實用「萬用袋」，既可做手帕，又可盛載雜物或作手提袋使用。

曼秀雷敦薄荷膏用途廣泛，乃家庭藥箱傍身寶；回鄉探親「萬用袋」同樣百般好功用。現凡選購1安士裝八樽或3安士裝五樽，即贈送精美手提袋，送完即止。

一樽薄荷膏 百般好功用



耀豐 耀輝

高級冷藏倉庫

為閣下提供全港最大最現代化的全面性倉庫服務

設有：
高溫倉—維持於攝氏1至4度，宜貯存蔬菜、水果、蛋及其他乳類產品。
低溫倉—維持於攝氏零下20度左右，宜貯存肉類、海產及急凍食品。
烟酒稅倉—存放未完稅之香烟及酒類，全部空氣調節，對保存上述貨物極為適宜。
乾貨風房—宜貯存糖果、餅乾、花生、瓜子、朱古力或穀物等。

總儲存量達四萬三千噸
最新設計螺桿式壓縮器
全倉裝設電子防盜系統

耀輝高級貨倉有限公司
九龍葵涌國瑞道124至130號
電話：0-251461(6線)
何海如先生或曾偉民先生接洽



箱係以合金鑄成，神態生動，造型活潑可愛，最合小朋友作儲蓄之用。

光新 H63295 華彩年嘉 L 676421	粵榮年萬 Y 9538 勳紅際四 K 82C749	都皇 后皇	華大新 3-841199	都銀·江珠 3-891187 3-7123941	石寶 樂新 K657116 K618167	仔港香 心中仔港			
出演團劇影江香 劇話名著「禹貢」 雨雷 張伍伍張 合台并秋夢楚 演泰利龍演原 場夜午晚明 片夾武性破突	映獻天今 李美曼 追索 娜 錫 演出演相色性機 俠大沈衣勝 場夜午晚明 兄大山唐	映獻院兩天今 郭內步架色黃區奈蘇露揭膽大 死抵絲綖，焉不浸浪 潮狂色春 兄大山唐，場夜午晚明 三一 碧公 碧小 半五 鳳樓！除！玉家！諸	座訂請映獻天今 演處 李兒混中基曼如艾蘇 出女適素，血美嬌，曼葵 不見宜查 對白 兄弟大山唐 場夜午晚明 敗午紅壁盧國林園程紅十 家夜勵！女點星級察元廟站 仔場 點三 徒少甲 半	映獻天今 相生索情色敦倫露暴底微 步架情色敦倫覽飽你帶 朝狂色春 相色性儀師美嬌曼物尤感佳 兄大山唐 場夜午晚明	早請場五滿爆大 主領 龍泰史 巨金洛 演荷 呈像奇 威發龍 演主鄭拿苗連，康成迪利比 咸加上威，威虎過威 片巨猛超球環行發際國合聯	映獻場五天今 片巨作動爆火險驚激刺聚緊 廷伊沐 安克瑪 眼細大 倫諾 鍾蘭仁導 界過殺 紫武裝八十場早明都眾	喜色可妙炒 場五天今 劇情官不龍 主妮嘉雅利艾美金費嘉允天 演芝琳 麗英人髮通運物體 妹樓字寫 片笑大成藝新，場夜午晚明 通神顯大檔拍佳最 紅粉 艷究神 樂新 場今 番血 寶，一女	點加六今 場四場天 主演 鄭 艾 演權秋仕則連 宜不童兒 神檔晨午明 通大佳夜晚 順泊局	
珠明·慶普樂民門金泰國聲麗·統總 3-881755 5-737388 冠金頓盛華·台舞利 華大 明光大									
夜加明普 映週二第 場午天庭 主 伯赫貝莎依，角女最影戲 演 佳佳朕坡 花茶 源來臨盜金花著原屈仲小 不見宜查 界變點極 部天午十明 的半拜慶 龍夜船聖祭 世，八景	夜加民 滿爆線全 場午黎 演主樺秋魏，仕則郎，迪艾 魂車 座定即前場夜午晚明 通神顯大檔拍佳最	夜加夏 滿爆線全 場午隆 演主樺秋魏，仕則郎，迪艾 魂車 座定即前場夜午晚明 通神顯大檔拍佳最	映獻大盛天今 烈猛面畫，緊張恢氣 由從美國輸入香港 由香港製出題魚門 界過殺 無佛 場午 骨拆 早場 邊法，夜	場五天今 驚快首潮衝 影節節時被 1 奏現為新 殺 場夜午 虎伏粗狂	映場五今 亦惡浪拉羅王 放太恩靜舊女 磨敵進軍， 味逢多小別 兄唐午幸早十 山下強馬點 大場能樂九	殺正、仇王、土匪、主帥 刺邪、陰子、惡師、邀戰 歐斯、魔臣、鬥武、鐵救 映週三第 賀電利 演主辛格麥，綠柏羅雅姐 誠與愛 怪血場夜午今晚盡準	訂請速 場五滿爆 絕早 不，電影第 必需要學 食見影形，生要詳生 童！大部 1 妹！母 誠與愛 神大拍截 午點點 結夜明 通關儲佳 場及四十種午，	場五週二第！滿狂 影電感性美純部一 名成夜一 子純泉 星淚唯日，女美美 觀不見 幕圍電攝房 看宜童！黑影爾你	映獻天今 彩色可妙炒歌 劇情官不司假 樓寫妹 場夜午晚明 神大拍最 通顯願佳 子小流風早今
樂快都新 聲樂·都富 聖福·地薩油·華龍 樂百·運海 華金 金城 金都 元朗 粉嶺 華都 宇宙 環球 華閣 金坪茂 聲華 K 666148 H773496 H 704646 K 678091 3-611159									
喜色可妙炒 場五天今 劇情官不龍 主妮嘉雅利艾美金費嘉允天 演芝琳 麗英人髮通運物體 妹樓字寫 片笑大成藝新，場夜午晚明 通神顯大檔拍佳最 姐艾性 曼殊鳳 鄒新，場今 受愛 興快 姐艾珍	選理是應果是 場五天今 ！循天！報因 演主樺秋魏，仕則郎，迪艾 魂車 片笑大成藝新，場夜午晚明 通神顯大檔拍佳最 活生夜代年十八，場早今都富	票理是應果是 場五天今 ！循天！報因 演主樺秋魏，仕則郎，迪艾 魂車 片笑大成藝新，場夜午晚明 通神顯大檔拍佳最 淫性褻時案地滴常性世和場今 難愛星刻的親解觀慾舉畢 早	迷七五兩十二海 今夜 汀路端路端四週 五樂日 戲三三半半場今 鬼驅人 不見宜查 狂末週 映獻天明 外 T.E 義警三東 九 今海 人星 映戲院華九點晚連 特大拍最 午 明南神義 午 海 通順精佳場夜晚晚探勇場夜連	道合宜和浦葵：麗 務開將快 ★院戲官麗寶★ 姑灣葛鐵地：麗 務開將快 院戲洲坪 決求生：天今	映場五天今院三 魂車 應報果因是，人情是不 憑循理天是，信遠是不 摩庫上撥，伴事實真 繼盧 主領 魏 鄭 艾 嫌偽保 演荷輝秋仕則連	場四續紛·場五都華宙宇 界過殺 ！港香入數國美由 ！門飛離出海港香由 作心梢部一年兩廿頃鐘 黎 馮 大 林 嘉 謝 劍 亮 細 倫 姍 演合 洪 安 眼 娃	映獻場五天院兩 俠大沈衣勝 ！片俠武的性破突 作襲的總代時滿充 現出力勢之海倒山排 顧谷 德歌井 趙 主演 梁 翹 湘 演原	場五天今 春色狂潮 不宜 童兒	場五天今 品出到公竹松 購翠野生學 誠與愛 符必妹生準 主女星 秀西 御愛乙 樹城 神檔晨午明 通大佳夜晚 順泊局

中國選出體壇十傑

李寧得票居首席，鄒振先四次蟬聯，朱建華、吳佳妮、劉國樞首次當選，孫晉芳、郎平、郭躍華再獲選，韓健、宋曉波東山再起。

【本報訊】中國體育協會昨日選出體壇十傑，李寧以最高票當選，鄒振先、朱建華、吳佳妮、劉國樞、孫晉芳、郎平、郭躍華、韓健、宋曉波、宋曉波等十位運動員獲選。此次選出體壇十傑，是中國體育協會為表彰在過去一年中為國家爭光的運動員而設的獎項。評選工作由中國體育協會主席李夢華主持，評選委員會由各界代表組成。評選結果顯示，李寧以最高票當選，其次是鄒振先、朱建華、吳佳妮、劉國樞、孫晉芳、郎平、郭躍華、韓健、宋曉波等十位運動員。此次選出體壇十傑，是中國體育協會為表彰在過去一年中為國家爭光的運動員而設的獎項。評選工作由中國體育協會主席李夢華主持，評選委員會由各界代表組成。評選結果顯示，李寧以最高票當選，其次是鄒振先、朱建華、吳佳妮、劉國樞、孫晉芳、郎平、郭躍華、韓健、宋曉波等十位運動員。

荊灣昨勝菱電

護級形勢大亂

戰果三比零看客千餘人

【本報訊】昨晚在荊灣舉行的足球賽，荊灣隊以三比零擊敗菱電隊，護級形勢大亂。昨晚的比賽吸引了超過一千名觀眾到場觀看。荊灣隊在比賽中表現出色，上半場就取得了三球領先。菱電隊則在比賽中表現萎靡，未能取得任何進球。比賽結束後，荊灣隊教練表示，球隊將繼續努力，爭取在未來的比賽中取得更好的成績。菱電隊教練則表示，球隊將在下一場比賽中吸取教訓，爭取取得好成績。

鄭鳳榮昨訪問本報

本報社長費群民等熱情接待

【本報訊】中國體育協會副秘書長鄭鳳榮昨日訪問本報，本報社長費群民、副社長陳國治、總編輯黃光、副總編輯李國治、編輯部副主任黃光、副主任李國治、編輯部副主任黃光、副主任李國治等熱情接待。鄭鳳榮在訪問期間，與本報領導層進行了廣泛的交談，就體育事業的發展、媒體的報導等問題交換了意見。鄭鳳榮表示，中國體育協會將繼續支持體育事業的發展，並希望媒體能更好地報導體育新聞，為公眾提供更多信息。

五人足球四角賽

足總函歐美派隊

精工巴利昨入選英援隊

【本報訊】五人足球四角賽將於本月九日舉行，足總已函請歐美派隊參加。精工巴利昨日入選英援隊。此次五人足球四角賽是由足總主辦的一項國際性足球比賽，旨在促進五人足球運動的發展。參加比賽的球隊包括來自歐洲、美洲、亞洲等地的多支球隊。精工巴利作為英援隊的一員，將在比賽中代表英國隊參賽。足總表示，希望通過此次比賽，能進一步推廣五人足球運動，提高公眾對這項運動的認識。

女籃冠軍前哨戰

青年會昨勝均安

【本報訊】女籃冠軍前哨戰昨日舉行，青年會隊以八比零擊敗均安隊。此次比賽是女籃冠軍賽的前哨戰，吸引了眾多觀眾到場觀看。青年會隊在比賽中展現了強大的實力，全場攻勢如潮，最終以八比零的比分獲勝。均安隊則在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。比賽結束後，青年會隊教練表示，球隊將繼續保持狀態，爭取在冠軍賽中取得好成績。均安隊教練則表示，球隊將在下一場比賽中吸取教訓，爭取取得好成績。

粵隊明來港

周日比賽門票預售

【本報訊】廣東足球隊將於明日抵港，周日比賽門票已開始預售。廣東足球隊是中國足球協會的一支強隊，曾多次在國際賽場上取得好成績。此次來港比賽，是廣東隊在新一賽季的首場比賽，備受關注。周日比賽的門票已開始預售，歡迎廣大球迷踴躍購買。廣東隊教練表示，球隊將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。香港隊教練則表示，球隊將全力以赴，爭取在比賽中取得好成績。

東方林建岳昨證實

對北愛國脚高連尼

【本報訊】東方足球隊教練林建岳昨日證實，對北愛國脚高連尼將加盟東方隊一事。高連尼是北愛爾蘭國家隊的一員，曾多次在國際賽場上取得好成績。此次加盟東方隊，是東方隊在引援方面的一次重要動作。林建岳表示，高連尼的加盟將進一步提升東方隊的實力，為球隊在未來的比賽中取得好成績奠定基礎。高連尼則表示，他很高興能加盟東方隊，並將在比賽中全力以赴，為球隊爭取榮譽。

甲組足球聯賽積分表

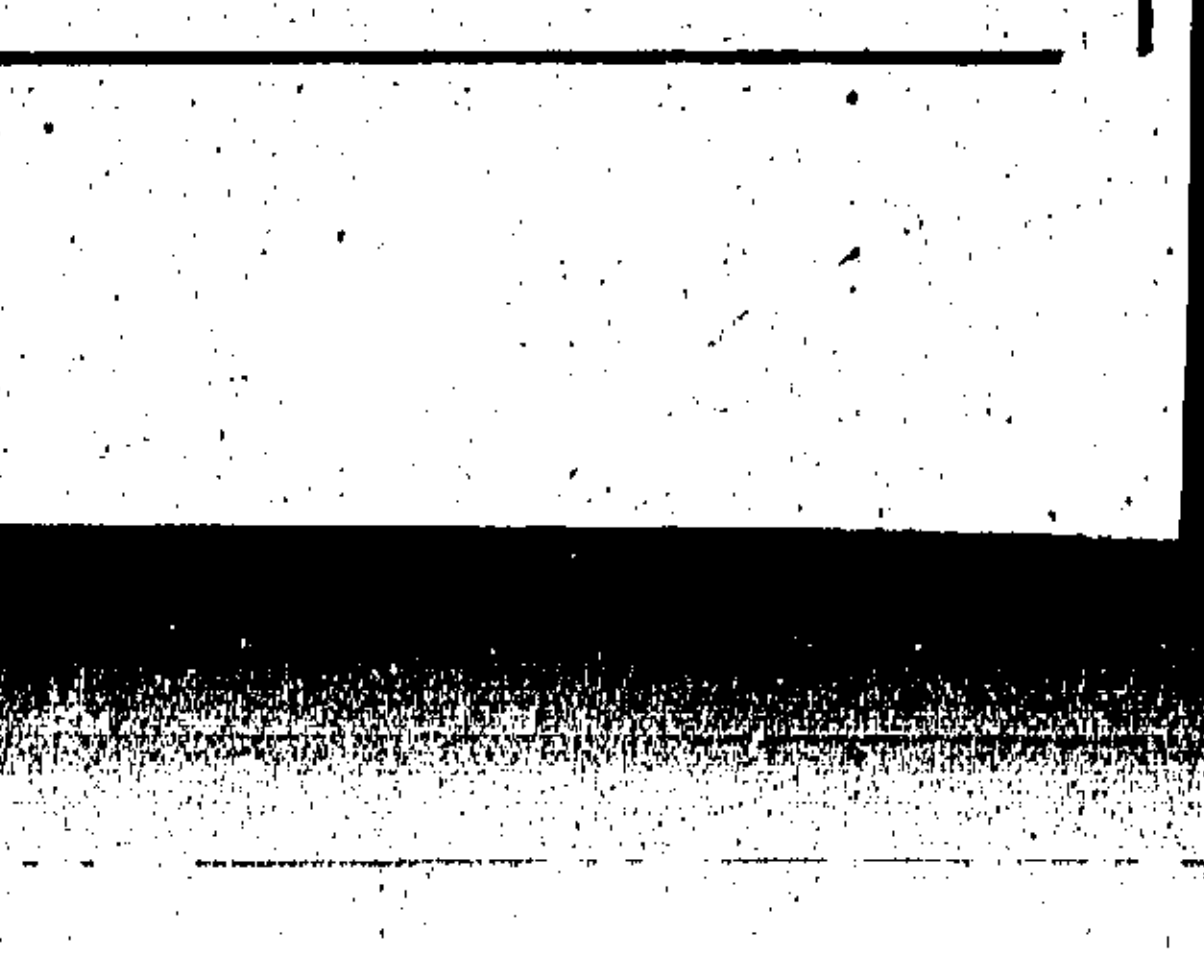
截至一月二十七日

排名	球隊	勝	和	負	積分
1	精工	10	2	0	32
2	東方	8	4	2	28
3	南華	7	5	3	26
4	香港	6	6	4	24
5	晨曦	5	7	5	22
6	傑志	4	8	6	20
7	和富	3	9	7	18
8	元朗	2	10	8	16
9	沙田	1	11	9	14
10	大埔	0	12	10	12



興業大廈動工

興業大廈動工，預計明年六月完成。該大廈由興業集團發展，位於荊灣，建築面積約十萬平方呎。興業集團表示，該大廈將作為集團的辦公大樓，並提供部分單位作為住宅。興業集團總裁表示，該大廈的動工標誌著集團在荊灣發展邁出了重要一步。預計該大廈將於明年六月完工，屆時將為集團提供更多的辦公空間，並為員工提供更好的居住環境。



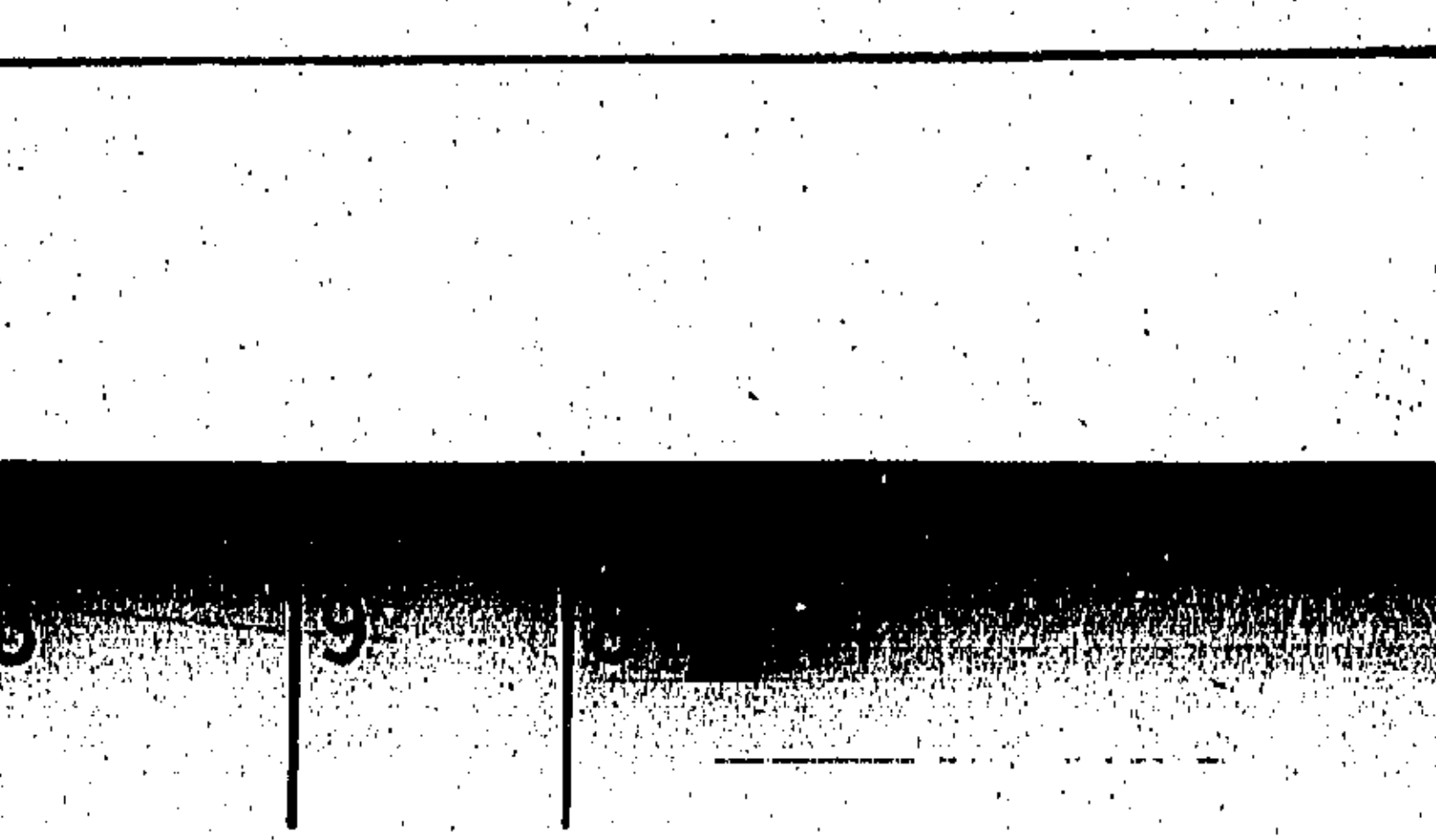
興業大廈動工

興業大廈動工

興業大廈動工，預計明年六月完成。該大廈由興業集團發展，位於荊灣，建築面積約十萬平方呎。興業集團表示，該大廈將作為集團的辦公大樓，並提供部分單位作為住宅。興業集團總裁表示，該大廈的動工標誌著集團在荊灣發展邁出了重要一步。預計該大廈將於明年六月完工，屆時將為集團提供更多的辦公空間，並為員工提供更好的居住環境。

興業大廈動工

興業大廈動工，預計明年六月完成。該大廈由興業集團發展，位於荊灣，建築面積約十萬平方呎。興業集團表示，該大廈將作為集團的辦公大樓，並提供部分單位作為住宅。興業集團總裁表示，該大廈的動工標誌著集團在荊灣發展邁出了重要一步。預計該大廈將於明年六月完工，屆時將為集團提供更多的辦公空間，並為員工提供更好的居住環境。



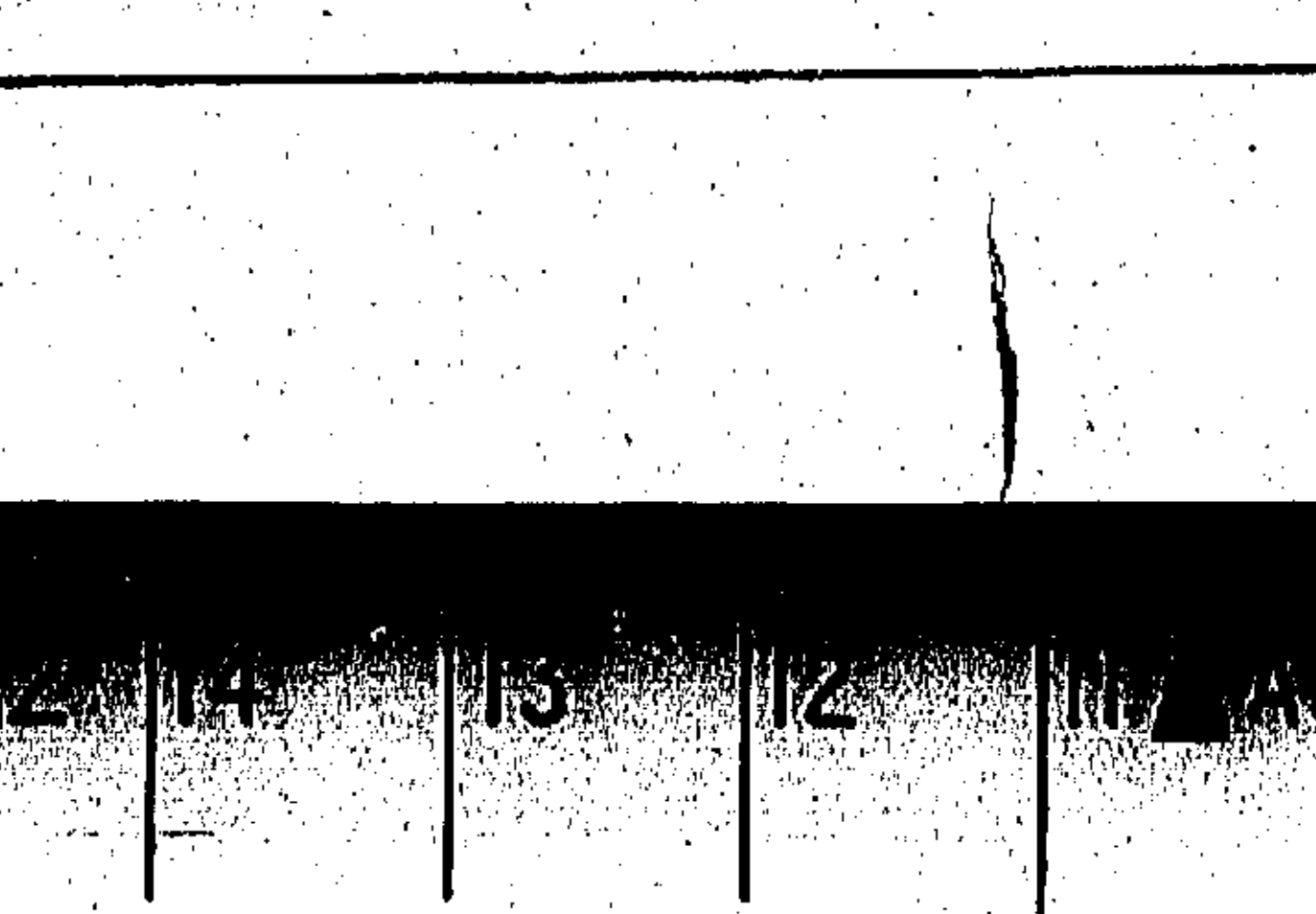
興業大廈動工

興業大廈動工

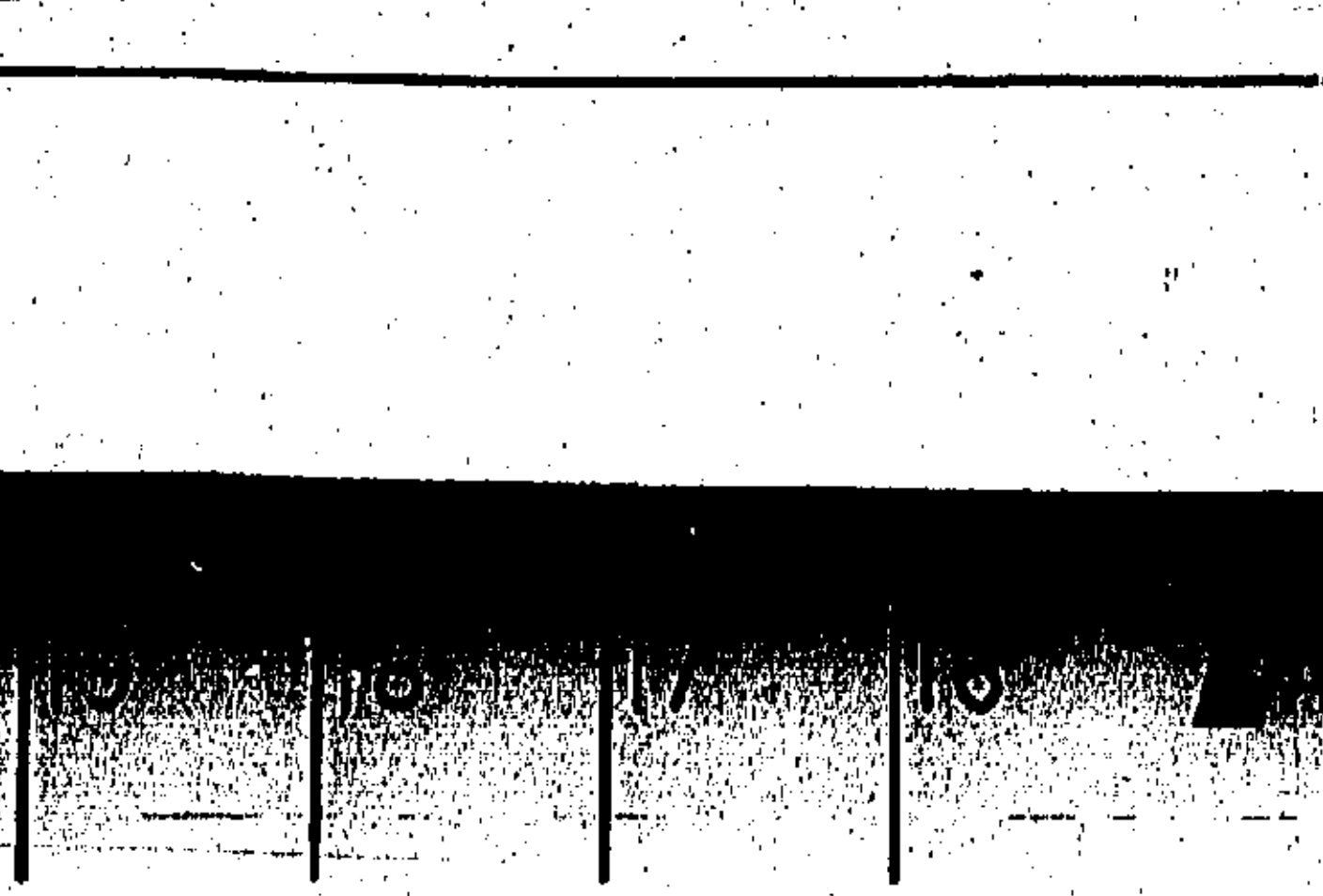
興業大廈動工，預計明年六月完成。該大廈由興業集團發展，位於荊灣，建築面積約十萬平方呎。興業集團表示，該大廈將作為集團的辦公大樓，並提供部分單位作為住宅。興業集團總裁表示，該大廈的動工標誌著集團在荊灣發展邁出了重要一步。預計該大廈將於明年六月完工，屆時將為集團提供更多的辦公空間，並為員工提供更好的居住環境。

興業大廈動工

興業大廈動工，預計明年六月完成。該大廈由興業集團發展，位於荊灣，建築面積約十萬平方呎。興業集團表示，該大廈將作為集團的辦公大樓，並提供部分單位作為住宅。興業集團總裁表示，該大廈的動工標誌著集團在荊灣發展邁出了重要一步。預計該大廈將於明年六月完工，屆時將為集團提供更多的辦公空間，並為員工提供更好的居住環境。



興業大廈動工



興業大廈動工

《恆生經濟季報》報道

內地與港關係日漸加強

對港長遠發展定有好處

廠商投資內地可減輕成本上漲壓力

【本報訊】在香港經濟發展委員會最近發表的「恆生經濟季報」中指出，香港與內地的關係日益密切，對香港的長遠發展定有好處。季報指出，香港與內地的貿易關係日益密切，對香港的長遠發展定有好處。季報指出，香港與內地的貿易關係日益密切，對香港的長遠發展定有好處。季報指出，香港與內地的貿易關係日益密切，對香港的長遠發展定有好處。

太平洋行公司副主席張振樞表示

在物業價下跌時期

工業家研究置置廠房

以備將來生產貨品成本更具競爭力

經濟

一

處益有也苦痛雖整調

雨浩林

永隆銀行

進展不忘穩健 服務必盡忠誠

5-8268333

香港股票行情 (一月二十七號)(港幣計)

恒生指數	884.72	+ 3.98	四會成交	11,322萬元
滙豐指數	4,284.85	+ 20.62	金銀成交	5,489萬元
渣打指數	788.22	+ 3.09	金銀成交	4,289萬元
金銀指數	693.24	+ 5.99	金銀成交	1,537萬元
金銀指數	744.41	+ 3.74	金銀成交	8萬元
收市	升/跌		收市	升/跌
銀行	49.00	-0.50	利源	0.44
匯豐	8.30	-0.10	渣打	0.33
渣打	28.00	-0.10	金銀	0.11
金銀	38.00	-0.10	金銀	0.235
外匯	4.05	+0.05	金銀	0.235
海友	6.00	+0.05	金銀	0.235
怡和	8.55	-0.05	金銀	0.235
怡和	0.80	-0.05	金銀	0.235
怡和	2.30	-0.05	金銀	0.235
怡和	2.175	+0.025	金銀	0.235
怡和	3.60	-0.05	金銀	0.235
怡和	2.75	-0.05	金銀	0.235
怡和	1.28	-0.02	金銀	0.235
怡和	0.95	-0.02	金銀	0.235
怡和	5.15	+0.05	金銀	0.235
怡和	1.07	+0.03	金銀	0.235
怡和	11.60	+0.10	金銀	0.235
怡和	0.87	-0.05	金銀	0.235
怡和	3.25	-0.05	金銀	0.235
怡和	13.90	+0.10	金銀	0.235
怡和	1.32	+0.02	金銀	0.235
怡和	1.75	-0.05	金銀	0.235
怡和	2.05	-0.05	金銀	0.235
怡和	10.60	-0.05	金銀	0.235
怡和	1.78	-0.03	金銀	0.235
怡和	3.40	+0.025	金銀	0.235
怡和	1.20	+0.08	金銀	0.235
怡和	4.55	-0.05	金銀	0.235
怡和	18.20	-0.05	金銀	0.235
怡和	2.30	+0.10	金銀	0.235
怡和	3.75	-0.05	金銀	0.235
怡和	2.00	-0.025	金銀	0.235
怡和	3.50	-0.05	金銀	0.235
怡和	6.10	-0.05	金銀	0.235
怡和	3.00	+0.025	金銀	0.235
怡和	2.225	-0.05	金銀	0.235
怡和	1.95	-0.05	金銀	0.235
怡和	1.98	+0.05	金銀	0.235
怡和	1.42	+0.02	金銀	0.235
怡和	0.52	-0.02	金銀	0.235
怡和	0.79	-0.02	金銀	0.235
怡和	13.70	+0.20	金銀	0.235
怡和	11.00	+0.30	金銀	0.235
怡和	29.20	+0.20	金銀	0.235
怡和	2,475	+0.025	金銀	0.235
怡和	4,925	+0.025	金銀	0.235
怡和	5.00	+0.05	金銀	0.235
怡和	30.00	-0.25	金銀	0.235
怡和	18.80	-0.10	金銀	0.235
怡和	6.70	+0.10	金銀	0.235
怡和	6.80	+0.10	金銀	0.235
怡和	8.00	-0.01	金銀	0.235
怡和	0.63	-0.01	金銀	0.235
怡和	1.07	-0.01	金銀	0.235
怡和	0.72	+0.01	金銀	0.235
怡和	2.30	+0.025	金銀	0.235
怡和	3.95	+0.025	金銀	0.235
怡和	5.95	-0.05	金銀	0.235
怡和	4.75	-0.05	金銀	0.235
怡和	2,025	+0.025	金銀	0.235
怡和	1.04	-0.05	金銀	0.235
怡和	0.365	+0.005	金銀	0.235
怡和	0.41	-0.005	金銀	0.235
怡和	0.53	-0.01	金銀	0.235
怡和	0.49	-0.01	金銀	0.235

業主相信物業市道

目前依然處在低潮

售價在四十萬以下者銷路尚佳

【本報訊】據地產界人士表示，目前物業市道依然處於低潮，售價在四十萬以下的物業銷路尚佳。

地產買賣中心

利用電腦處理

收買樓價高低而定

【本報訊】地產界人士表示，目前地產買賣中心利用電腦處理，收買樓價高低而定。

港金止漲回順

昨日下午三千八百大關又失守

【本報訊】港金昨日止漲回順，昨日下午三千八百大關又失守。

財經界看美利率

認為走勢難預料

雷興信對港利率調整估計

【本報訊】財經界人士認為，美利率走勢難預料，雷興信對港利率調整估計。

東亞銀行去年盈利

達一億三千餘萬元

末期息派四角十股送一份紅股

【本報訊】東亞銀行去年盈利達一億三千餘萬元，末期息派四角十股送一份紅股。

股市反覆微挺

交投總值減至一億多元

【本報訊】股市昨日反覆微挺，交投總值減至一億多元。

拆息一片呆定

拆息一片呆定

【本報訊】拆息一片呆定，拆息一片呆定。

港匯率指數回升

港匯率指數回升

【本報訊】港匯率指數昨日回升，港匯率指數回升。

專業代理物業租售

康樂園花園洋房

大埔康樂園高級花園洋房，園內已建成豪華獨立複式及半獨立複式屋宇500座，大部份經已入住。

屋宇面積由2000方呎至3500方呎，另附有獨立花園及雙車房。

售價：由150萬至240萬

租金：月租由\$13,500至\$19,500

錦綉花園洋房

鄰近元朗區半獨立高級花園洋房，全區已建有洋房3,000座，大部份經已入住。

屋宇面積由850方呎至1700方呎，另附有獨立花園及雙車房。

售價：由32萬至60萬

租金：月租由\$3,000至\$7,500

錦福地產有限公司

香港總中心1702室：5-763054

大埔康樂園：0-6579280

元朗錦綉花園：0-716321

唯一

3-304361 3-318800

春節探親團機票

上海機票十三晚酒店+機場 \$1250

香港機票上海C.A. 5016 11.00 \$960

香港機票廣州C.A. 3038 17.35 \$450

2月11日(年廿九) 12日(年卅)

上海十大大飯店房間

春節期間(2月10、11、12、13、14) 6天

\$3388

唯一

3-304361 3-318800

春節探親團機票

上海機票十三晚酒店+機場 \$1250

香港機票上海C.A. 5016 11.00 \$960

香港機票廣州C.A. 3038 17.35 \$450

2月11日(年廿九) 12日(年卅)

上海十大大飯店房間

春節期間(2月10、11、12、13、14) 6天

\$3388

唯一

3-304361 3-318800

春節探親團機票

上海機票十三晚酒店+機場 \$1250

香港機票上海C.A. 5016 11.00 \$960

香港機票廣州C.A. 3038 17.35 \$450

2月11日(年廿九) 12日(年卅)

上海十大大飯店房間

春節期間(2月10、11、12、13、14) 6天

\$3388

九口船期預告

船名	開往港口	月	日	公司
HERONAE	日本	1	30	亞細亞
CELTA LILY	日本	1	30	亞細亞
BARCELONA MARU	日本	1	30	亞細亞
ELYSIAN STAR	日本	1	30	亞細亞
STYRAX	日本	1	30	亞細亞
ANDROS	日本	1	30	亞細亞
S.A. VERGELEGEN	日本	1	30	亞細亞
ARNOLD MAERSK	日本	1	30	亞細亞
CARDIGAN BAY	日本	1	30	亞細亞
MARKETTER	日本	1	30	亞細亞
NL. DEJIMA	日本	1	30	亞細亞
JINHUQUAN	日本	1	30	亞細亞
VENUS	日本	1	30	亞細亞
TAO YUAN	日本	1	30	亞細亞
ISLA SALANGO	日本	1	30	亞細亞
THAI TUBTIM	日本	1	30	亞細亞
R.R. RATHI	日本	1	30	亞細亞
OCEAN CONTAINER	日本	1	30	亞細亞
PRESE, CLEVELAND	日本	1	30	亞細亞
TRADE CONTAINER	日本	1	30	亞細亞
BEIFENGXIAN	日本	1	30	亞細亞
RIHANG	日本	1	30	亞細亞
ASIAN PEARL	日本	1	30	亞細亞
MAH II	日本	1	30	亞細亞
ORT, PRINCE	日本	1	30	亞細亞
KOTA MAKUMUR	日本	1	30	亞細亞
MARINE CONTAINER	日本	1	30	亞細亞
TA TUNG 2	日本	1	30	亞細亞
MOREA	日本	1	30	亞細亞
ADIRIVAH	日本	1	30	亞細亞
ORT, MINISTER	日本	1	30	亞細亞
ELECTRO ACE	日本	1	30	亞細亞
TKAD	日本	1	30	亞細亞
CHEONG WIND	日本	1	30	亞細亞
KHUI, PROROKOV	日本	1	30	亞細亞
SARITA	日本	1	30	亞細亞
KIEN HWA 2	日本	1	30	亞細亞
KING HWA	日本	1	30	亞細亞
ELMO	日本	1	30	亞細亞
FORTUNE CARRIER	日本	1	30	亞細亞
FRINCESS MARY	日本	1	30	亞細亞
EVER SPRING	日本	1	30	亞細亞
MURRAYVERETT	日本	1	30	亞細亞
SL. PATRIOT	日本	1	30	亞細亞
PRESE, MCKINLEY	日本	1	30	亞細亞
FORMOSA CONTAINER	日本	1	30	亞細亞
NL. LINGE	日本	1	30	亞細亞
TRANSWORLD BRIDGE	日本	1	30	亞細亞
WESER EXPRESS	日本	1	30	亞細亞
TRIUMPH ORIENT	日本	1	30	亞細亞
HANSATIC	日本	1	30	亞細亞
ADIRIVAH	日本	1	30	亞細亞
NEP. AMBER	日本	1	30	亞細亞
JAPAN EXPRESS	日本	1	30	亞細亞
KOREAN JACEJIN	日本	1	30	亞細亞
AL. KHAMIS I	日本	1	30	亞細亞
BEVALDER	日本	1	30	亞細亞
ROYAL STAR	日本	1	30	亞細亞
MEDITERANEA	日本	1	30	亞細亞
CANTUARIA	日本	1	30	亞細亞
TEMA	日本	1	30	亞細亞
NL. SINOUTSKERK	日本	1	30	亞細亞
WORLD LION	日本	1	30	亞細亞
KONS. PAUSTOVSKY	日本	1	30	亞細亞
KUOLIE	日本	1	30	亞細亞
TUNG HAI 2	日本	1	30	亞細亞
ZIM KUEUNG	日本	1	30	亞細亞
NEP. UNITED	日本	1	30	亞細亞
JUNXIANQUAN	日本	1	30	亞細亞
SUN GRACE	日本	1	30	亞細亞
BOHMA MARU	日本	1	30	亞細亞
TONGTA ACE	日本	1	30	亞細亞
GALLANT PIONEER	日本	1	30	亞細亞
GREEN FOREVER	日本	1	30	亞細亞
AL. MAERSK	日本	1	30	亞細亞
HANGANG GLORY	日本	1	30	亞細亞
HP. DONGNAM	日本	1	30	亞細亞
PRESE, GRANT	日本	1	30	亞細亞
DONAM No. 2	日本	1	30	亞細亞
KAP. GNEZDILOV	日本	1	30	亞細亞
NEP. DOVE	日本	1	30	亞細亞
ORIENT VENTURE	日本	1	30	亞細亞
NANSING I	日本	1	30	亞細亞
SANKO SCORPIO	日本	1	30	亞細亞
SHANGHAI	日本	1	30	亞細亞
TAI LAI	日本	1	30	亞細亞
WESER BROKER	日本	1	30	亞細亞
ZIM MANILA	日本	1	30	亞細亞
AFRICAN STARS	日本	1	30	亞細亞
KOREAN WONIS ONE	日本	1	30	亞細亞
AL. MAERSK	日本	1	30	亞細亞
LIRIO	日本	1	30	亞細亞
DARYA LOK	日本	1	30	亞細亞
NEP. AGATE	日本	1	30	亞細亞
STRIDER BROADSWOOD	日本	1	30	亞細亞
PIONEER CONTAINER	日本	1	30	亞細亞
SEALANDIA	日本	1	30	亞細亞
BOONKONG II	日本	1	30	亞細亞
KAI MARU	日本	1	30	亞細亞
CHENG TU	日本	1	30	亞細亞
HIRUYU 2	日本	1	30	亞細亞
CRYSTAL ROSE	日本	1	30	亞細亞
NOVA	日本	1	30	亞細亞
HAPPY STAR	日本	1	30	亞細亞
KWELIN	日本	1	30	亞細亞
BALDERO	日本	1	30	亞細亞
PROTARIO	日本	1	30	亞細亞
PRIMERA PEAK	日本	1	30	亞細亞
FORTUNE VICTORY	日本	1	30	亞細亞
NARA	日本	1	30	亞細亞
CONTENDER ARGENT	日本	1	30	亞細亞
SOVEREIGN ACCORD	日本	1	30	亞細亞
SL. FREEDOM	日本	1	30	亞細亞
STREAMBANK	日本	1	30	亞細亞
ZIM KAOSHUNG	日本	1	30	亞細亞
NAN HWA	日本	1	30	亞細亞
STRATHFIRE	日本	1	30	亞細亞
BENALDER	日本	1	30	亞細亞
NL. COLOMBO	日本	1	30	亞細亞
SINGWIND	日本	1	30	亞細亞

出口船期預告

船名	開往港口	月	日	公司
YASUKUNI	歐洲	1	30	亞細亞
YU LIN	歐洲	1	30	亞細亞
ARNOLD MAERSK	歐洲	1	30	亞細亞
KHUI, PROROKOV	歐洲	1	30	亞細亞
CARDIGAN BAY	歐洲	1	30	亞細亞
SOMIO DEL MAR	歐洲	1	30	亞細亞
KORAN JACEJIN	歐洲	1	30	亞細亞
MEDITERANEA	歐洲	1	30	亞細亞
GREEN FOREVER	歐洲	1	30	亞細亞
K. GNEZDILOV	歐洲	1	30	亞細亞
SELANDIA	歐洲	1	30	亞細亞
CONTENDER ARGENT	歐洲	1	30	亞細亞
BALDERO	歐洲	1	30	亞細亞
CARMEN DEL MAR	歐洲	1	30	亞細亞
EVER LYRIC	歐洲	1	30	亞細亞
BENALDER	歐洲	1	30	亞細亞
ALMUT BORNHOFEN	歐洲	1	30	亞細亞
LARCH	歐洲	1	30	亞細亞
LONGLIN	歐洲	1	30	亞細亞
SUNDERSHAUSEN	歐洲	1	30	亞細亞
ADRIAN MAERSK	歐洲	1	30	亞細亞
EVER VIGOR	歐洲	1	30	亞細亞
CRESTBANK	歐洲	1	30	亞細亞
ZAGREB	歐洲	1	30	亞細亞
KHUI, ROMAS	歐洲	1	30	亞細亞
CHIVALIER VALBELLE	歐洲	1	30	亞細亞
OLDENDORFF	歐洲	1	30	亞細亞
LOLA DEL MAR	歐洲	1	30	亞細亞
NL. DEJIMA	歐洲	1	30	亞細亞
KOREAN CHANCE	歐洲	1	30	亞細亞
J. MALCZEWSKI	歐洲	1	30	亞細亞
KAPITAN KREMS	歐洲	1	30	亞細亞
FUTAMI MARU	歐洲	1	30	亞細亞
TOKYO BAY	歐洲	1	30	亞細亞
WANG JIANG	歐洲	1	30	亞細亞
S. HAIDER	歐洲	1	30	亞細亞
BUNGA SURIA	歐洲	1	30	亞細亞
TRANSWORLD BRIDGE	歐洲	1	30	亞細亞

歐洲線

船名	開往港口	月	日	公司
YASUKUNI	歐洲	1	30	亞細亞
YU LIN	歐洲	1	30	亞細亞
ARNOLD MAERSK	歐洲	1	30	亞細亞
KHUI, PROROKOV	歐洲	1	30	亞細亞
CARDIGAN BAY	歐洲	1	30	亞細亞
SOMIO DEL MAR	歐洲	1	30	亞細亞
KORAN JACEJIN	歐洲	1	30	亞細亞
MEDITERANEA	歐洲	1	30	亞細亞
GREEN FOREVER	歐洲	1	30	亞細亞
K. GNEZDILOV	歐洲	1	30	亞細亞
SELANDIA	歐洲	1	30	亞細亞
CONTENDER ARGENT	歐洲	1	30	亞細亞
BALDERO	歐洲	1	30	亞細亞
CARMEN DEL MAR	歐洲	1	30	亞細亞
EVER LYRIC	歐洲	1	30	亞細亞
BENALDER	歐洲	1	30	亞細亞
ALMUT BORNHOFEN	歐洲	1	30	亞細亞
LARCH	歐洲	1	30	亞細亞
LONGLIN	歐洲	1	30	亞細亞
SUNDERSHAUSEN	歐洲	1	30	亞細亞
ADRIAN MAERSK	歐洲	1	30	亞細亞
EVER VIGOR	歐洲	1	30	亞細亞
CRESTBANK	歐洲	1	30	亞細亞
ZAGREB	歐洲	1	30	亞細亞
KHUI, ROMAS	歐洲	1	30	亞細亞
CHIVALIER VALBELLE	歐洲	1	30	亞細亞
OLDENDORFF	歐洲	1	30	亞細亞
LOLA DEL MAR	歐洲	1	30	亞細亞
NL. DEJIMA	歐洲	1	30	亞細亞
KOREAN CHANCE	歐洲	1	30	亞細亞
J. MALCZEWSKI	歐洲	1	30	亞細亞
KAPITAN KREMS	歐洲	1	30	亞細亞
FUTAMI MARU	歐洲	1	30	亞細亞
TOKYO BAY	歐洲	1	30	亞細亞
WANG JIANG	歐洲	1	30	亞細亞
S. HAIDER	歐洲	1	30	亞細亞
BUNGA SURIA	歐洲	1	30	亞細亞
TRANSWORLD BRIDGE	歐洲	1	30	亞細亞

東南亞線

船名	開往港口	月	日	公司
YASUKUNI	東南亞	1	30	亞細亞
YU LIN	東南亞	1	30	亞細亞
ARNOLD MAERSK	東南亞	1	30	亞細亞
KHUI, PROROKOV	東南亞	1	30	亞細亞
CARDIGAN BAY	東南亞	1	30	亞細亞
SOMIO DEL MAR	東南亞	1	30	亞細亞
KORAN JACEJIN	東南亞	1	30	亞細亞
MEDITERANEA	東南亞	1	30	亞細亞
GREEN FOREVER	東南亞	1	30	亞細亞
K. GNEZDILOV	東南亞	1	30	亞細亞
SELANDIA	東南亞	1	30	亞細亞
CONTENDER ARGENT	東南亞	1	30	亞細亞
BALDERO	東南亞	1	30	亞細亞
CARMEN DEL MAR	東南亞	1	30	亞細亞
EVER LYRIC	東南亞	1	30	亞細亞
BENALDER	東南亞	1	30	亞細亞
ALMUT BORNHOFEN	東南亞	1	30	亞細亞
LARCH	東南亞	1	30	亞細亞
LONGLIN	東南亞	1	30	亞細亞
SUNDERSHAUSEN	東南亞	1	30	亞細亞
ADRIAN MAERSK	東南亞	1	30	亞細亞
EVER VIGOR	東南亞	1	30	亞細亞
CRESTBANK	東南亞	1	30	亞細亞
ZAGREB	東南亞	1	30	亞細亞
KHUI, ROMAS	東南亞	1	30	亞細亞
CHIVALIER VALBELLE	東南亞	1	30	亞細亞
OLDENDORFF	東南亞	1	30	亞細亞
LOLA DEL MAR	東南亞	1	30	亞細亞
NL. DEJIMA	東南亞	1	30	亞細亞
KOREAN CHANCE	東南亞	1	30	亞細亞
J. MALCZEWSKI	東南亞	1	30	亞細亞
KAPITAN KREMS	東南亞	1	30	亞細亞
FUTAMI MARU	東南亞	1	30	亞細亞
TOKYO BAY	東南亞	1	30	亞細亞
WANG JIANG	東南亞	1	30	亞細亞
S. HAIDER	東南亞	1	30	亞細亞
BUNGA SURIA	東南亞	1	30	亞細亞
TRANSWORLD BRIDGE	東南亞	1	30	亞細亞

北美洲線

船名	開往港口	月	日	公司
YASUKUNI	北美洲	1	30	亞細亞
YU LIN	北美洲	1	30	亞細亞
ARNOLD MAERSK	北美洲	1	30	亞細亞
KHUI, PROROKOV	北美洲	1	30	亞細亞
CARDIGAN BAY	北美洲	1	30	亞細亞
SOMIO DEL MAR	北美洲	1	30	亞細亞
KORAN JACEJIN	北美洲	1	30	亞細亞
MEDITERANEA	北美洲	1	30	亞細亞
GREEN FOREVER	北美洲	1	30	亞細亞
K. GNEZDILOV	北美洲	1	30	亞細亞
SELANDIA	北美洲	1	30	亞細亞
CONTENDER ARGENT	北美洲	1	30	亞細亞
BALDERO	北美洲	1	30	亞細亞
CARMEN DEL MAR	北美洲	1	30	亞細亞
EVER LYRIC	北美洲	1	30	亞細亞
BENALDER	北美洲	1	30	亞細亞
ALMUT BORNHOFEN	北美洲	1	30	亞細亞
LARCH	北美洲	1	30	亞細亞
LONGLIN	北美洲	1	30	亞細亞
SUNDERSHAUSEN	北美洲	1	30	亞細亞
ADRIAN MAERSK	北美洲	1	30	亞細亞
EVER VIGOR	北美洲	1	30	亞細亞
CRESTBANK	北美洲	1	30	亞細亞
ZAGREB	北美洲	1	30	亞細亞
KHUI, ROMAS	北美洲	1	30	亞細亞
CHIVALIER VALBELLE	北美洲	1	30	亞細亞
OLDENDORFF	北美洲	1	30	亞細亞
LOLA DEL MAR	北美洲	1	30	亞細亞
NL. DEJIMA	北美洲	1	30	亞細亞
KOREAN CHANCE	北美洲	1	30	亞細亞
J. MALCZEWSKI	北美洲	1	30	亞細亞
KAPITAN KREMS	北美洲	1	30	亞細亞
FUTAMI MARU	北美洲	1	30	亞細亞
TOKYO BAY	北美洲	1	30	亞細亞
WANG JIANG	北美洲	1	30	亞細亞
S. HAIDER	北美洲	1	30	亞細亞
BUNGA SURIA	北美洲	1	30	亞細亞
TRANSWORLD BRIDGE	北美洲	1	30	亞細亞

海龍	NEP. AGATE	馬尼拉	2月4日	華僑
海龍	STRIDER BROADSWORD	馬尼拉	2月4日	華僑
海龍	PIONEER CONTAINER	台灣	2月4日	豐盛隆
海龍	STRAT CONTAINER	台灣	2月4日	海海
海龍	SELANDIA	日本	2月4日	豐盛隆
海龍	BOOKKONG II	曼谷	2月4日	振源
海龍	KAI MARU	新加坡	2月4日	聯吉
海龍	CHENGTU	統編內亞	2月4日	日本
海龍	HIRU 2	日本	2月4日	大華
海龍	CRYSTAL ROSE	台灣	2月4日	邦興
海龍	NOVA	台灣	2月6日	成興
海龍	HAPPY STAR	釜山	2月6日	新大
海龍	KWELIN	新西蘭	2月6日	成興
海龍	BALDER	台灣	2月6日	嘉吉
海龍	PRIMARIO	新加坡	2月6日	豐利
海龍	PEAK	新加坡	2月6日	裕底
海龍	PERKUNE VICTORY	天津	2月6日	大華
海龍	NARE	新加坡	2月6日	沙登
海龍	CONTAINER ARGENT	日本	2月6日	豐盛隆
海龍	SL. FREEDOM	美國	2月6日	海日
海龍	SOVEREIGN ACCORD	日本	2月6日	豐盛隆
海龍	STREAMBANK	新加坡	2月6日	新新
海龍	THI KAOSHUNG	新加坡	2月6日	天新
海龍	ZAN NEW ORLEANS	澳洲	2月6日	興成
海龍	NIM HIWA	基隆	2月6日	新大
海龍	STRATHFIRE	卡拉奇	2月6日	興成
海龍	BENALDER	高雄	2月6日	古行
海龍	NL. COLOMBO	曼谷	2月6日	源順
海龍	SINGWIND	南非	2月6日	行昌

去年金價兩度跌至低點
黃金首飾外銷量大增
珠寶業營業額減二成

首飾業商會理事長展望今年生意趨穩定

【本報訊】由於金價曾於八、九兩間兩度下跌到相當低水平，促使黃金首飾去冬本港銷售暢旺。與此同時，由於金飾設計款式成為世界性的流行潮流，在本港以至鑲鑽珠寶、寶石、珍珠的飾物，外銷額亦大為增加，成為本港珠寶行業中去冬年終最暢銷的兩類貨品。

然而在世界經濟不景氣的影響下，屬於高價類的鑽石、寶石和玉器，去年生計的本國和外銷生意，均呈平淡。儘管上述兩類金飾生意大增，但難以彌補到去年生意銳減或低降的營業額，因此本港珠寶行業去年的生意狀況，普遍較前年失色，整年的營業額平均下降了二、三成。

金鑽各種珠寶首飾，近年來已改平半價，近來更已改平半價，器加工費及工本，比往年增加三、四成。

製黃金飾物的來年，仍會大興。他說，八月份份的月份份，曾下跌到每兩百元至五百元，因而掀起一、兩成。

的搶購潮，珠寶首飾店間的黃金飾物，比往年增加三、四成。

經濟

石仍有幾寸之勢，一以直以是，鑛石價格與金價有密切的關係，目前的金價正在好轉，鑛價也趨出，本港不但成為運送區，建築起來，本港以黃金銷貨漸漲，港

鑽石中心，並且也是日本市場和歐洲各國，歐美的輸入量也大增，在整個市場上，鑽石已一經消費的，加上黃金，項鍊大飾，港

愛沙尼亞
在千元左右的
去年的銷貨已
減縮，理由
經濟消費的
一盤消費的
大減，理由
經濟消費的
一盤消費的
大減，理由


世界經濟持續衰退 海運出口量去年減

【本報訊】去年
運港海洋輪船出口貨
值，共為八百二十
四萬五千零五十九萬
，比前年減少十一萬
三千六百八十四萬
，或減百分之一點三。
可是在世界經濟持續
衰退的影響下，香港
的出口和轉口貨量，
均呈顯著實質的減退。
據港海關事務處發
表統計，去年香港的
海運出口貨值，基本
上是逐季增加的。但
在第三季內，出口貨
值卻較前兩季為低，
約減百分之十。因此
去年十月份的出口
貨量，比前年同一月
份減百分之十。
船隻的出口貨值，
去年共為七十三萬
七千三百七十七萬
，比前年減少百分之
三點七。
【本報訊】去年
運港海洋輪船出口貨
值，共為八百二十
四萬五千零五十九萬
，比前年減少十一萬
三千六百八十四萬
，或減百分之一點三。
可是在世界經濟持續
衰退的影響下，香港
的出口和轉口貨量，
均呈顯著實質的減退。
據港海關事務處發
表統計，去年香港的
海運出口貨值，基本
上是逐季增加的。但
在第三季內，出口貨
值卻較前兩季為低，
約減百分之十。因此
去年十月份的出口
貨量，比前年同一月
份減百分之十。
船隻的出口貨值，
去年共為七十三萬
七千三百七十七萬
，比前年減少百分之
三點七。

升上面全價匯元美 漲報市開金黃敦倫


星晨
專業服務
日本

星晨高級旅行團
專業旅遊 確勝一籌


日本本州八天豪華團 
暢遊日本東京、箱根、富士山、京都、奈良、櫻井、日光、大阪、美加多夜總會及(有日本迪士尼樂園之稱)豐島園。住宿一流豪華大酒店。新幹線(子彈火車)、飛747珍貴客機、早機去、夜機返、唯一直航大阪、東京返港、不用坐內陸機、獨立成團。
天天出發 **\$3200**
加航日本本州七天團逢星期日出發 **\$2950**

北海道七天豪華遊
暢遊札幌市、大通公園、流冰、釧路、七寶啤酒廠、雪印乳品廠、大倉山、定山莊、中山村、昭和新山、有珠火山、洞爺湖、網走、熊牧場、支笏湖、東京日皇御苑、明治神宮、東芝科學館、豐島園遊樂場。乘搭日本航空747客機、早機去、晚機返、專人領隊、團團獨立、全住宿一流大酒店。逢星期六出發
七天超值 **\$3690**

鹿兒島九州本州八天豪華團
暢遊鹿兒島、櫻島火山、指宿、長崎、霧島、宮崎、和平台、自然野生動物園、別府地獄溫泉、阿蘇火山、熊本古城、天草五福、雲仙、長崎、福岡、天濤宮、御由神社等。住宿一流酒店。獨立成團、專人領隊。逢星期一、三、九州八天 **\$3390**
鹿兒島九州七天 **\$3190**
鹿兒島九州本州九天豪華團 **\$3790**
逢星期四、六出發

韓日九天豪華團
暢遊漢城、景福宮、奧運會場、南山公園、華克山莊賭博、東京、豐島園、東芝科學館、富士山、大阪、神戶等、欣賞著名HONEY BEE SHOW 歌舞及紅顏坊之稱日劇。住宿一流酒店。獨立成團、專人領隊。
逢星期日出發 **韓日九天 \$4090**
韓國四天 **\$2450** 

曼谷芭提雅清邁貴賓團
暢遊著名佛寺、玫瑰水園、桂河橋、大佛塔、水上市場、大皇宮、芭提雅、珊瑚島、古城文化館、鱷魚湖、泰皇宴會、古都大城、清邁、雙龍廟、素貼山、美人窩等。多晚夜總會、住宿三晚芭提雅、曼谷及MONTIEN HOTEL (慶天)等大酒店。
日日出發、獨立成團
清邁八天 **\$2300** 曼谷七天 **\$1950**
曼谷芭吉島芭提雅七天團逢星期六 **\$2590**

菲律賓碧瑤瑪麗半島貴賓團
暢遊馬尼拉市區名勝、碧瑤、文化村、大高地、艾蘭迪、賭博、百勝龍急流瀑布、全海灣有漫遊瑪麗半島、住宿馬尼拉五星總統、曼谷及登嘉利悅大酒店。本團並採用菲航豪華噴射客機、團團獨立、專人領隊、依時出發、穩健妥當、實至如歸。
逢星期六、日、一、二出發 
七天 **\$1890** 六天 **\$1790**

馬(檳城)星泰十二天豪華團
暢遊聖陶沙島、吉隆坡、雲頂高原、檳城、怡保、花蔴山、飛禽公園、曼谷、芭提雅、珊瑚島、鯊魚灣等名勝、多晚夜總會、住宿一流大酒店。
逢星期六、一出發 (檳城) 七天 **\$2890**
十二天 **\$3790**

全國經
一九八一年通
四，八二
二，而

經濟研究局說，一
服率為百分之十
年估計為百分之
八三年大約是百

對通脹感到不安的主要理
格正在上升，同時，美元景
場下跌。

美國副財政部長斯普林克
發表有關美國經濟政策的談
感到緊張。

斯普林克爾的談話使人們

美通

由是農礦產品
最近在各個外匯
市場上星期在巴
爾幹半島，也使歐洲
的擔心，美國的

實業界 八月八日 專電

貨膨脹

的這個例子對美國
期加劇的可能性，
四年通脹加劇未免
通脹率的。一
在經濟高低潮期

前景如

默里說，「我認為三不很適用。」

記者說，他並不排除

但他說，「擔心八

九為時過早。我們在

正經濟增長前是不

間代表政府正式意

如何？

年，我們對經濟學
，到了八五
加嚴重。屆
各企業能夠
求。然而，
脹的憂慮是
兩年。一

經濟研究
的調查發現，
很少預測家認
脹水平上，會

家邁克爾·埃文斯
通脹還是可以比較
年和八六年，通脹
時，美國生產率將
大幅度加價來應付
埃文斯說，「就目
完全缺乏依據的。

局和統計協會
另一方面，也
為，在抑制通
再取得多得多
集

說，「今後兩
樂觀的。」他說
壓力將變得更加
提高，同時，
不斷增加的需
前而言，對通
這種憂慮早了

東亞銀行有限公司
第六十四屆股東常會

敬啟者：本銀行定於一九八三年三月三十日（星期三）上午十時三十分在香
 康樂廳舉行第四十四屆股東大會，討論下列事項：
 （一）省覽一九八二年度本行總結及董事會及核數師報告書並宣佈派發末期股息
 （二）選舉董事
 （三）聘請查數師。
 同時考慮通過下列普通議案：
 一 續聘無條件授權董事會增發並處置數目不超過本銀行已發行股本百分之十之工
 由一九八三年三月十四日至三月三十日首尾兩天在本銀行暫停辦理股票買賣
 香港一九八三年一月二十七日
 承董事會命 秘書

東亞銀行有限公司

啟者：本銀行謹於一九八三年三月十一日（即一九八三年二月二十五日）下午一時三十分鐘在下列
 東後，在舊港干諾道中五號之華酒店康樂舉舉行股東額外會議，考慮通過下列
 溢價下撥出港幣一千九百五十萬零九千九百九十九元作為資本，增發及繳足每股面價港幣壹元之
 新股七股十萬零三千六百股，分派於一九八三年三月十一日已登記之舊港股份持有者。
 價值港幣二元五角之股份，將獲配新股一股，該等新股將不能享有截至一九八三年三月十一日
 度宣佈之末期股息，惟此方面權益與已發行之股份相同。所有零碎股份將不
 處理，收益撥歸本銀行所得。

承董事會命 秘書

香港一九八三年一月二十七日

 星晨旅遊有限公司

香港皇后大道中64號連卡佛大廈1104-1105室
九龍彌敦道343號永安置業大廈1504-1505
電話：3-7231723、3-7230551、5-243068 0、
5-266498、5-218161、3-320911-6
星期日及公眾假期香港及九龍辦事處照常辦公

肥探鄭則仕

想當初做聲寶劇場演技出色受讚賞 念舊情為翡翠拍戲新酬雖低亦何妨



鄭則仕(左)與李麗君(右)在「肥探」中合作。

鄭則仕在「肥探」中，演技出色，深受觀眾讚賞。他回憶起當初在聲寶劇場演出的日子，雖然現在拍戲的酬勞較低，但為了念舊情，他依然願意接拍。

視與聽

在電影中，視與聽是兩個重要的元素。好的導演會利用這兩個元素來營造氛圍，吸引觀眾的注意力。

劉克宣遺體今出殯

劉克宣先生於昨日辭世，其遺體將於今日出殯。劉先生生前在影視界有著廣泛的影響力，他的去世是影視界的一大損失。

發仔媽咪依舊禮

「發仔媽咪」這部電影，依然保持了其溫馨感人的風格。影片通過對母子情的描寫，引發了觀眾的共鳴。

香港電影「二八」片

香港電影「二八」片，以其獨特的風格和深刻的內涵，在影壇上佔有一席之地。這些作品不僅是藝術的瑰寶，也是時代的見證。

奇趣福將話張錦

張錦在「奇趣福將」中，展現了其精湛的演技。影片通過幽默詼諧的方式，反映了社會現實，深受觀眾喜愛。

潘志文小生剃頭

潘志文先生近日剃了頭髮，展現了全新的形象。他在影視界的表現一直備受肯定，這次的新造型也受到了觀眾的歡迎。

劉敏儀美國回來

劉敏儀女士從美國返回香港，繼續她的演藝事業。她在海外期間积累了丰富的經驗，相信這對她的創作會有更大的幫助。

鄧麗君怕被問年齡

鄧麗君女士在演出時，常被觀眾問及年齡。她表示，年齡並不代表一切，她更關心的是如何通過自己的努力，為觀眾帶來更好的作品。

雪梨生下一肥仔

雪梨女士近日生下一名健康的男嬰。她的丈夫表示，孩子非常健康，這讓他們感到非常開心和自豪。

大除夕至年初六

大除夕至年初六，是春節期間的重要節日。影視界也推出了多部賀歲片，為觀眾帶來歡樂和喜慶。

了弱《禮獎頒》

《禮獎頒》這部作品，在影視界引起了廣泛的關注。它通過對禮儀文化的探討，引發了觀眾的思考。

歌詞出色之作

這是一首歌詞出色的歌曲，它不僅旋律動聽，歌詞更是充滿了藝術感染力，讓人回味無窮。

今天盛大獻映

衝破新浪潮 譽為最快節奏電影

「午夜快車」咁迫緊
氣氛淒厲畫面猛烈
驚魂陣·大茶飯·標巨參
亡命血鬥十八翻
招招是絕殺局局陰森

從美國殺入香港！
由香港殺出鯉魚門！

殺過界

美國白宮實地拍攝
兒童不宜

粵語對白

鍾國仁
開正戲路·二年一部傑作

嘉倫·大細眼·林伊娃·馮克安
全體鍾家班一齊施展身手解數主演

EIFFEL PIERRE
TELSON

名洋將服

九龍永樂里5號A地下
九龍旺角林樹街259號A地下
香港金鐘道93號金鐘廣場6-7號
熱水庫街及下列各洋行分店均有代售
凡購滿五十元送精美禮品一份
凡購滿一百元送精美禮品一份
凡購滿二百元送精美禮品一份
凡購滿三百元送精美禮品一份
凡購滿四百元送精美禮品一份
凡購滿五百元送精美禮品一份
凡購滿六百元送精美禮品一份
凡購滿七百元送精美禮品一份
凡購滿八百元送精美禮品一份
凡購滿九百元送精美禮品一份
凡購滿一千元送精美禮品一份

電視節目表 (星期五)

無線電視台	節目名稱	時間
01:00	香港早晨	01:00
02:00	430穿梭機	02:00
03:00	金銀寶人頭(下)吳君如	03:00
04:00	大新聞	04:00
05:00	11:15 孤家寡人	05:00
06:00	英雄出少年	06:00
07:00	青春新樂園	07:00
08:00	430穿梭機	08:00
09:00	忍忍小靈精	09:00
10:00	新聞報道及天氣報告	10:00
11:00	香港83	11:00
12:00	新聞報道	12:00
13:00	新聞報導及今日財經	13:00
14:00	新聞報導及今日財經	14:00
15:00	新聞報導及今日財經	15:00
16:00	新聞報導及今日財經	16:00
17:00	新聞報導及今日財經	17:00
18:00	新聞報導及今日財經	18:00
19:00	新聞報導及今日財經	19:00
20:00	新聞報導及今日財經	20:00
21:00	新聞報導及今日財經	21:00
22:00	新聞報導及今日財經	22:00
23:00	新聞報導及今日財經	23:00
24:00	新聞報導及今日財經	24:00

亞洲中文台

節目名稱	時間
世界新聞及經濟資訊	07:00
趣味性新聞	08:00
趣怪新聞	09:00
七海小英雄	10:00
媽咪早晨	11:00
彩雲飛渡	12:00
人在江湖	13:00
午間新聞及經濟資訊	14:00
午間小說	15:00
躍躍中的陽光(續集)	16:00
聽音出世	17:00
下午茶時間	18:00
香港83	19:00
星島大戰	20:00
機靈小和尚	21:00
戰國魔神	22:00
新聞及天氣報告	23:00
唐伯虎三級秋香	24:00
家姐·細佬·飛簫	01:00
七彩繽紛話香港	02:00
事在眼前	03:00
新聞簡報及經濟行情	04:00
資訊	05:00
45分鐘	06:00
血債血償	07:00
威風八面	08:00
最後新聞	09:00
12:30 時龍山生死鬥 于春秋	12:30

(節目更改以電視台公佈為準)

島南海岸寶源帶熱

海南島面積約三萬四千平方公里，是我國第二大島。它的海岸線，像一條環繞的明珠，散佈在碧藍的海面上。海南島的海岸線，長約一千五百公里，古代詩人吟咏它，「大島環繞，長城之南，古之所謂南國也」。海南島的海岸線，是熱帶的，是寶貴的，是熱帶的寶源帶。海南島的海岸線，是熱帶的，是寶貴的，是熱帶的寶源帶。海南島的海岸線，是熱帶的，是寶貴的，是熱帶的寶源帶。

集錦



昔日皇宮怎樣取暖

北京在一年內約有一百五十天比較寒冷，最冷時可達攝氏零下二十度左右。冷天怎樣取暖？昔日皇宮是怎樣取暖的？

鄭板橋「潤筆」書榜

「揚州八怪」之一，除朱文公外，最著名者莫如鄭板橋。他的「潤筆」書榜，是當時社會的一個縮影。

眼鏡蛇咬傷無須怕

眼鏡蛇咬傷，多因不慎而致。咬傷後，應立即採取急救措施，以免後果嚴重。

去年獲國際獎中國影片

去年，我國影片在國際影壇上大放異彩，多部作品榮獲大獎，展現了中國電影的實力。

第七回：應笑我狂揮寶劍 問何人會解連環

應笑我狂揮寶劍，問何人會解連環。這是一個充滿傳奇色彩的故事，發生在一個動盪的年代。

林說小

林說小，一個關於成長、關於夢想的短篇故事。它講述了一個普通人的不凡經歷。

電報

電報，傳遞信息，連接世界。在這個時代，電報是人們溝通的重要工具。

現存最古紙幣

現存最古紙幣，是中國歷史上的一個重要見證。它展示了古代印刷技術的進步。

中國翻譯史話

中國翻譯史話，追溯了中國翻譯事業的源頭。從古代的佛經翻譯到現代的文學翻譯，中國翻譯事業經歷了長足的進步。

去年獲國際獎中國影片

去年獲國際獎中國影片，是中國電影藝術的傑作。它們不僅在國內受到好評，也在國際上獲得了認可。

應笑我狂揮寶劍 問何人會解連環

應笑我狂揮寶劍，問何人會解連環。這是一個充滿傳奇色彩的故事，發生在一個動盪的年代。

林說小

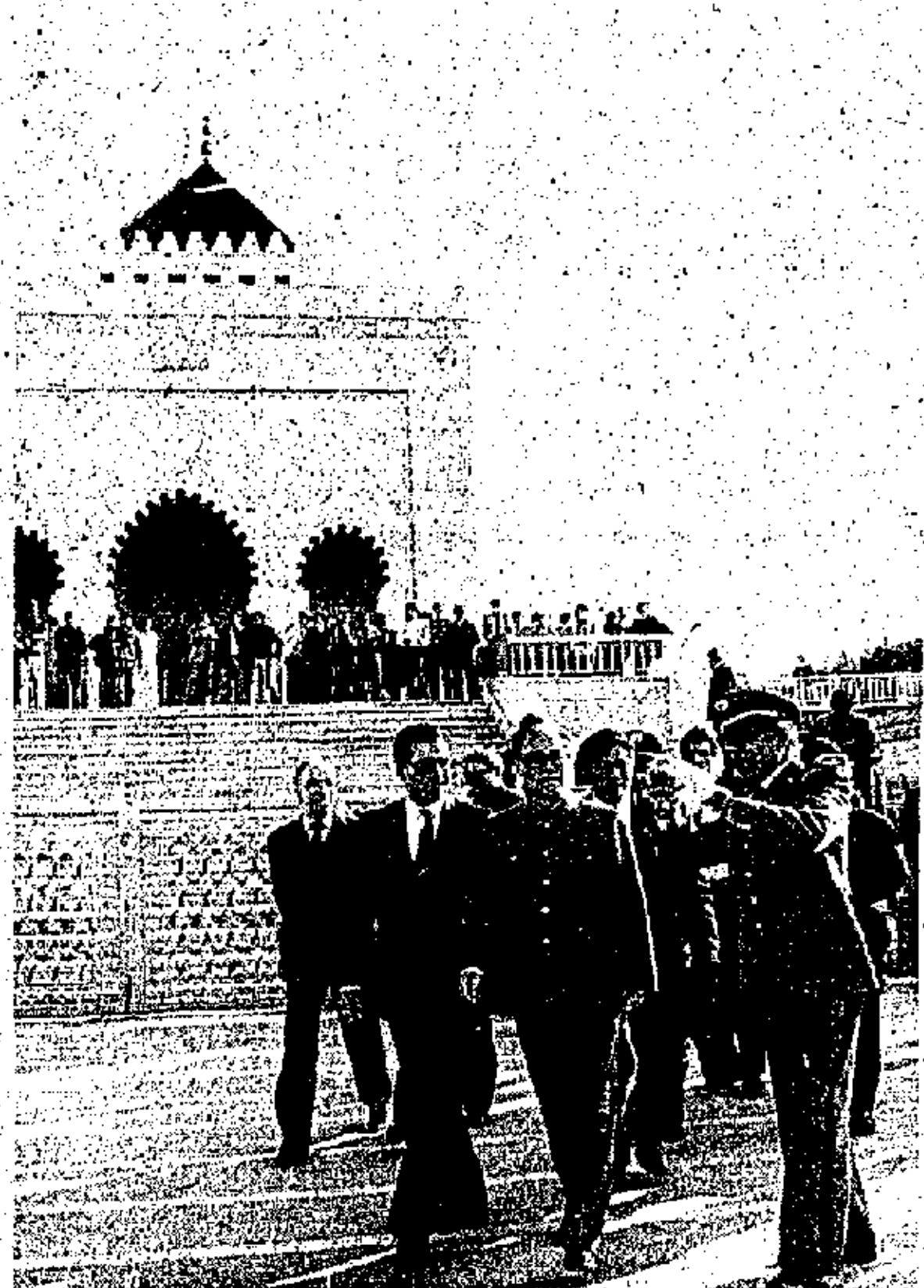
林說小，一個關於成長、關於夢想的短篇故事。它講述了一個普通人的不凡經歷。

電報

電報，傳遞信息，連接世界。在這個時代，電報是人們溝通的重要工具。

電報

電報，傳遞信息，連接世界。在這個時代，電報是人們溝通的重要工具。



▲趙紫陽總理於一九八二年十二月二十四日至二十五日，對阿爾及利亞進行正式友好訪問。圖為趙紫陽總理與阿爾及利亞總理布瓦萊在機場受到熱烈歡迎。



趙紫陽總理訪問非洲



▲趙紫陽總理於一九八二年十二月二十四日至二十五日，對阿爾及利亞進行正式友好訪問。圖為趙紫陽總理與阿爾及利亞總理布瓦萊在機場受到熱烈歡迎。



▲趙紫陽總理於一九八二年十二月二十四日至二十五日，對阿爾及利亞進行正式友好訪問。圖為趙紫陽總理與阿爾及利亞總理布瓦萊在機場受到熱烈歡迎。



▲趙紫陽總理於一九八二年十二月二十四日至二十五日，對阿爾及利亞進行正式友好訪問。圖為趙紫陽總理與阿爾及利亞總理布瓦萊在機場受到熱烈歡迎。



▲趙紫陽總理於一九八二年十二月二十四日至二十五日，對阿爾及利亞進行正式友好訪問。圖為趙紫陽總理與阿爾及利亞總理布瓦萊在機場受到熱烈歡迎。



▲趙紫陽總理於一九八二年十二月二十四日至二十五日，對阿爾及利亞進行正式友好訪問。圖為趙紫陽總理與阿爾及利亞總理布瓦萊在機場受到熱烈歡迎。



▲趙紫陽總理於一九八二年十二月二十四日至二十五日，對阿爾及利亞進行正式友好訪問。圖為趙紫陽總理與阿爾及利亞總理布瓦萊在機場受到熱烈歡迎。



▲趙紫陽總理於一九八二年十二月二十四日至二十五日，對阿爾及利亞進行正式友好訪問。圖為趙紫陽總理與阿爾及利亞總理布瓦萊在機場受到熱烈歡迎。

北京

杏仁酥糖 朱古力
果仁酥糖 大維福朱古力
紅蝦酥糖 美味朱古力
雙喜酥糖 牛奶朱古力

代理處：五豐行 國貨公司、士多、超級市場有售
經銷處：香港華僑食品有限公司 電話：5-445154-6

四川最新 哮喘免食藥 治療貼膏藥

治喘膏 (貼)

本品完全無副作用，將膏貼於指定穴，(見說明)通過皮膚吸收力能迅速達到治療作用。
主治：支氣管哮喘及喘息型慢性支氣管炎

國貨公司、藥行有售
經銷處：瑞安公司 電話：5-437752

國產雙喜牌 家用廣花棉胎

純粹新棉 質優耐用
被套

各國貨、百貨公司、繡庄均售
經銷處：海光貿易公司
電話：5-707835 872732 872742

“保健”在手 家居旅行·保你健康

保健牌電子按摩治療器

利用電子低頻脈沖按摩人體穴位，可以疏通經絡調和氣血，具有鎮痛消炎調整機能作用。

新產品上市！

- 自己操作，簡單方便
- 可用作自我按摩
- 不用針針，可達到與針灸相似的治療目的

適應症：對治頭痛、腰痛、關節痛、風濕關節痛、腰酸背痛、手足麻痺、跌打損傷、扭傷、挫傷、燙傷、凍瘡、蚊蟲叮咬、皮膚瘙癢等，均有顯著的療效。

·各國貨公司均售·

國貨介紹專欄

新豐廣告公司

惠刊廣告請電
五十七四六三一四

速效 傷風咳嗽丸

主要成份：
金盞銀盤精 長春樹精
各佔24.5%毫克

國貨公司、藥行有售
早晚一粒，見效迅速！
經銷處：華康藥品公司
電話：3-910038

超力 麝香熊胆 風濕油

主治：新舊風濕性關節炎、跌打損傷、腰酸背痛、手足麻痺、皮膚瘙癢等。

國貨公司、藥行有售
經銷處電話：3-303139

威化餅

常備現貨 歡迎本舖及轉口

經銷處：長合公司
地址：永樂街152號
電話：5-431106 傳真：0703

婚後無兒 膝下猶虛 五子補丸

廣州出品 古方正藥

原名：五子初宗丸
補腎生精健腦 益氣養血 強壯筋骨 滋陰補腎 明目聰耳 小便頻數 小便後滴瀝不盡

港九 國貨公司 有售
廣興隆貿易公司經售
電話：3-644619

鮮熱鎮痛片

速效止痛

主治：傷風感冒、頭痛發熱、牙痛。

經銷：華康藥品公司 電話：5-488846

京師漫筆

上海「功德里」，有七八個小茶館，菜蔬點心，無不精美。...

素食漫筆

「素食」之說，在佛家，則謂之「戒口」。...

道光帝曾孫溥雪齋

張琦

溥雪齋，係清宣宗皇帝之孫，博學多才，...

習吟偶記

艾岩

習吟，乃詩之末流，其體裁不一，...

大公園

三脚

大公園，位於上海法租界，佔地廣闊，...

由大改細

羅奇

由大改細，乃建築設計中之一重要步驟，...

咖啡

咖啡

咖啡之起源，據傳在阿比西尼亞，...

軟糖悲劇

張敬

軟糖之悲劇，在於其甜而不膩，...

回鄉客

唐瑟餘

回鄉客，乃指那些在外遊歷多年，...

三脚

三脚

三脚，乃指那些不三不四之徒，...

散分

散分

散分，乃指那些分散之力量，...

地說天

地說天

地說天，乃指那些不切實際之談話，...

裝冷氣促生蛋

裝冷氣促生蛋

裝冷氣促生蛋，乃指那些不科學之做法，...

請別作墨花

請別作墨花

請別作墨花，乃指那些不實之詞，...

飯時勿讀

飯時勿讀

飯時勿讀，乃指那些不健康之習慣，...

不如全禁

不如全禁

不如全禁，乃指那些不徹底之做法，...

作家筆名將有專書

作家筆名將有專書

作家筆名將有專書，乃指那些不規範之做法，...

井生

井生

井生，乃指那些不健康之習慣，...

附拾

附拾

附拾，乃指那些不健康之習慣，...

酒與烟

酒與烟

酒與烟，乃指那些不健康之習慣，...

清貨有感

清貨有感

清貨有感，乃指那些不健康之習慣，...

即事

即事

即事，乃指那些不健康之習慣，...

西漫畫選

西漫畫選

西漫畫選，乃指那些不健康之習慣，...

酒與烟

酒與烟

酒與烟，乃指那些不健康之習慣，...

清貨有感

清貨有感

清貨有感，乃指那些不健康之習慣，...

即事

即事

即事，乃指那些不健康之習慣，...

西漫畫選

西漫畫選

西漫畫選，乃指那些不健康之習慣，...

酒與烟

酒與烟

酒與烟，乃指那些不健康之習慣，...

清貨有感

清貨有感

清貨有感，乃指那些不健康之習慣，...

即事

即事

即事，乃指那些不健康之習慣，...

西漫畫選

西漫畫選

西漫畫選，乃指那些不健康之習慣，...

酒與烟

酒與烟

酒與烟，乃指那些不健康之習慣，...

清貨有感

清貨有感

清貨有感，乃指那些不健康之習慣，...

即事

即事

即事，乃指那些不健康之習慣，...

西漫畫選

西漫畫選

西漫畫選，乃指那些不健康之習慣，...

酒與烟

酒與烟

酒與烟，乃指那些不健康之習慣，...

清貨有感

清貨有感

清貨有感，乃指那些不健康之習慣，...

即事

即事

即事，乃指那些不健康之習慣，...

西漫畫選

西漫畫選

西漫畫選，乃指那些不健康之習慣，...

酒與烟

酒與烟

酒與烟，乃指那些不健康之習慣，...

清貨有感

清貨有感

清貨有感，乃指那些不健康之習慣，...

即事

即事

即事，乃指那些不健康之習慣，...

西漫畫選

西漫畫選

西漫畫選，乃指那些不健康之習慣，...

酒與烟

酒與烟

酒與烟，乃指那些不健康之習慣，...

清貨有感

清貨有感

清貨有感，乃指那些不健康之習慣，...

即事

即事

即事，乃指那些不健康之習慣，...

西漫畫選

西漫畫選

西漫畫選，乃指那些不健康之習慣，...

酒與烟

酒與烟

酒與烟，乃指那些不健康之習慣，...

清貨有感

清貨有感

清貨有感，乃指那些不健康之習慣，...

即事

即事

即事，乃指那些不健康之習慣，...

西漫畫選

西漫畫選

西漫畫選，乃指那些不健康之習慣，...

酒與烟

酒與烟

酒與烟，乃指那些不健康之習慣，...

清貨有感

清貨有感

清貨有感，乃指那些不健康之習慣，...

即事

即事

即事，乃指那些不健康之習慣，...